



# Oxidase Test Disc

Rapid test for detection of cytochrome oxidase enzymatic activity.

## DESCRIPTION

Oxidase Test Disc is a diagnostic test used for differentiation and microbial identification, particularly of Gram-negative bacteria, on the basis of the presence of enzyme cytochrome oxidase.

The product matches with recommendations of EN ISO 16266 and ISO 9308-1 for detection of *Pseudomonas aeruginosa* and for confirmation of *Escherichia coli* and coliform bacteria, respectively.

## CONTENTS OF THE PACKAGES

Each package contains 1 cartridge of 30 discs.

## METHOD PRINCIPLE

Oxidase-positive bacteria produces the enzyme cytochrome oxidase (indophenol oxidase) that catalyzes the transport of electrons from donor compounds (NADH) to electron acceptors (usually oxygen).

Tetramethyl-p-phenylenediamine dihydrochloride contained in Oxidase Test Disc acts as an artificial electron donor and is oxidized by oxidase-positive bacteria forming the coloured compound indophenol blue.

## COMPOSITION

Each disc of Oxidase Test Disc is impregnated with a solution of N,N,N',N'-tetramethyl-p-phenylenediamine dihydrochloride.

## TEST PROCEDURE

1. Allow container to come to room temperature before opening, for minimizing condensation on the disc.
2. Pick up one or more than one well isolated colony and smear on the disc. Alternatively, deposit one disc into a suspension of test organism.
3. Observe for the development of a color within 60 seconds (NB. The usage of very dilute microbial suspensions may result in longer reactions time).

## INTERPRETING RESULTS

The development of a blue-purple color indicates a positive reaction. No color change corresponds to a negative test, i.e. the organism under investigation does not produce the enzyme cytochrome oxidase.

## LIMITATIONS

The most suitable cultures for the oxidase test are those from culture media without dyes, indicators or inhibitors. Bacterial colonies taken from media with pH values below 5.5 (e.g. after the metabolism of carbohydrates with subsequent acidification of the culture medium) can give a false negative oxidase reaction. Colonies taken from media containing nitrate may give unreliable results. Do not use steel, nichrome or iron containing loops to pick the colony. A platinum or plastic loop, or wooden applicator stick is recommended.

## STORAGE

Store at 2-8°C away from light. Do not use the product beyond its expiry date on the label or if product shows any evidence of contamination or any sign of deterioration.

## SHELF LIFE

1 year.

## QUALITY CONTROL

Control strains are indicated in the QC table.

### QC Table.

Microorganism	WDCM	Oxidase reaction
<i>Escherichia coli</i>	WDCM 00013	Negative, no color change
<i>Pseudomonas aeruginosa</i>	WDCM 00025	Positive, deep blue-purple coloration

## WARNING AND PRECAUTIONS

The product does not contain hazardous substances in concentrations exceeding the limits set by current legislation and therefore is not classified as dangerous. It is nevertheless recommended to consult the safety data sheet for its correct use. The product is intended for *in vitro* diagnostic use and must be used only by properly trained operators.

## DISPOSAL OF WASTE

Disposal of waste must be carried out according to national and local regulations in force.

## BIBLIOGRAPHY

- ISO 9308-1:2014. Water quality – Enumeration of *Escherichia coli* and coliform bacteria – Part 1: Membrane filtration method for waters with low bacterial background flora.
- EN ISO 16266:2008. Water quality – Detection and Enumeration of *Pseudomonas aeruginosa* – Method by membrane filtration (ISO 16266:2006).
- Steel K. J. (1962) J. Appl. Bact. 25:445-447.

PRESENTATION	Contents	Ref.
Oxidase Test Disc	30 discs	88004

## TABLE OF SYMBOLS

<b>LOT</b> Batch code	<b>IVD</b> <i>In vitro</i> Diagnostic Medical Device	Manufacturer	Use by	Fragile, handle with care
<b>REF</b> Catalogue number	Temperature limitation	Contains sufficient for <n> tests	Caution, consult Instruction For Use	Do not reuse



**LIOFILCHEM® s.r.l.**

Via Scozia zona ind.le, 64026 Roseto degli Abruzzi (Te) Italy

Tel. +39 0858930745 Fax +39 0858930330 www.liofilchem.net

liofilchem@liofilchem.net





## Oxidase Test Disc

Test rapido per la rilevazione dell'attività enzimatica della citocromo ossidasi.

### DESCRIZIONE

Oxidase Test Disc è un test diagnostico utilizzato per la differenziazione e l'identificazione microbica, in particolare dei batteri Gram negativi, sulla base della presenza dell'enzima citocromo ossidasi.

Il prodotto corrisponde alle indicazioni fornite da EN ISO 16266 ed ISO 9308-1 per la ricerca di *Pseudomonas aeruginosa* e la conferma di *Escherichia coli* e batteri coliformi, rispettivamente.

### CONTENUTO DELLE CONFEZIONI

Ogni confezione contiene 1 cartuccia da 30 dischi.

### PRINCIPIO DEL METODO

I batteri ossidasi positivi producono l'enzima citocromo ossidasi (indofenolo ossidasi) che catalizza il trasporto degli elettroni da un composto donatore (NADH) ad uno accettore (di solito l'ossigeno).

Il tetrametil-p-fenilenediammina dicloridrato contenuto in Oxidase Test Stick agisce come un donatore artificiale di elettroni e viene ossidato dai batteri ossidasi positivi formando il composto colorato indofenolo blu.

### COMPOSIZIONE

Ciascun disco di Oxidase Test Disc è impregnato con una soluzione di N,N,N',N'-tetrametil-p-fenilenediammina dicloridrato.

### PROCEDURA DEL TEST

1. Prima di aprire il contenitore attendere che raggiunga la temperatura ambiente per minimizzare la formazione di condensa sul disco.
2. Prelevare una o più di una colonia ben isolata e strisciare sul disco. In alternativa, depositare il disco in una sospensione del microorganismo da testare.
3. Osservare lo sviluppo di colore entro 60 secondi (NB. l'uso di sospensioni microbiche molto diluite può causare un'aumento del tempo di reazione).

### INTERPRETAZIONE DEI RISULTATI

Lo sviluppo di un colore blu-viola indica una reazione positiva. Nessun sviluppo di colore corrisponde ad un test negativo, ciò significa che il microorganismo esaminato non produce l'enzima citocromo ossidasi.

### LIMITI

Le colture più adatte per il test dell'ossidasi sono quelle ottenute su terreni di coltura privi di coloranti, indicatori o inibitori. Le colonie batteriche prelevate da terreni con valori di pH inferiori a 5.5 (es. dopo il metabolismo dei carboidrati con conseguente acidificazione del terreno di coltura) possono originare dei risultati falsi negativi. Colonie prelevate da terreni contenenti nitrati possono originare risultati non attendibili. Non utilizzare anse di acciaio, nicromo o anse contenenti ferro per prelevare le colonie. Si consiglia l'utilizzo di anse di platino o plastica, o di bastoncini applicatori in legno.

### CONSERVAZIONE

Conservare a 2-8°C al riparo dalla luce. Non usare il prodotto dopo la sua data di scadenza indicata sull'etichetta o se il prodotto mostra segni di contaminazione o deterioramento.

### DURATA

1 anno.

### CONTROLLO DI QUALITÀ

I ceppi microbici utilizzati per il controllo di qualità sono indicati nella tabella CQ.

#### Tabella CQ.

Microrganismo	Reazione ossidasi	
<i>Escherichia coli</i>	WDCM 00013	Negativa, nessun sviluppo di colore
<i>Pseudomonas aeruginosa</i>	WDCM 00025	Positiva, colorazione blu intenso-viola

### AVVERTENZE E PRECAUZIONI

Il prodotto non contiene sostanze nocive in concentrazioni superiori ai limiti fissati dall'attuale legislazione e perciò non è classificato come pericoloso. Ciononostante si raccomanda di consultare la scheda di sicurezza per il suo corretto uso. Il prodotto è da intendersi per uso diagnostico *in vitro* e deve essere utilizzato esclusivamente da operatori adeguatamente addestrati.

### SMALTIMENTO DEI RIFIUTI

Lo smaltimento dei rifiuti deve essere effettuato in conformità alle normative nazionali e locali in vigore.

### BIBLIOGRAFIA

- ISO 9308-1:2014. Water quality – Enumeration of *Escherichia coli* and coliform bacteria – Part 1: Membrane filtration method for waters with low bacterial background flora.
- EN ISO 16266:2008. Water quality – Detection and Enumeration of *Pseudomonas aeruginosa* – Method by membrane filtration (ISO 16266:2006).
- Steel K. J. (1962) J. Appl. Bact. 25:445-447.

### PRESENTAZIONE

	Contenuto	Ref.
Oxidase Test Disc	30 dischi	88004

### TABELLA DEI SIMBOLI

<b>LOT</b> Codice del lotto	<b>IVD</b> Dispositivo Medico Diagnostico <i>in vitro</i>	Fabbricante	Utilizzare entro	Fragile, maneggiare con cura
<b>REF</b> Numero di catalogo	Limiti di temperatura	Contenuto sufficiente per <n> saggi	Attenzione, Consultare le istruzioni per l'uso	Non riutilizzare



**LIOFILCHEM® s.r.l.**

Via Scozia zona ind.le, 64026 Roseto degli Abruzzi (Te) Italy  
Tel. +39 0858930745 Fax +39 0858930330 www.liofilchem.net liofilchem@liofilchem.net



## Bile Aesculin Azide Agar

Selective medium for detection and enumeration of enterococci in water and other materials, according to ISO 7899-2.

TYPICAL FORMULA	(g/l)
Tryptone	17.0
Peptone	3.0
Yeast Extract	5.0
Ox-bile	10.0
Sodium Chloride	5.0
Aesculin	1.0
Ferric Ammonium Citrate	0.5
Sodium Azide	0.15
Agar	15.0
Final pH 7.1 ± 0.1 at 25°C	

### DESCRIPTION

Bile Aesculin Azide Agar is a selective medium used for isolating and enumerating enterococci from environmental samples. This medium complies with ISO 7899-2 for rapid confirmation of typical colonies on the primary isolation Slanetz Bartley Agar.

### PRINCIPLE

Tryptone and peptone provide amino acids, nitrogen, carbon, vitamins and minerals for organisms growth. Yeast extract is a source of vitamins, particularly of B-group. Ox-bile inhibits the growth of numerous accompanying bacteria. Sodium chloride maintains the osmotic balance of the medium. The glycoside aesculin is hydrolyzed from enterococci to aesculetin and glucose. The aesculetin reacts with iron ions forming a dark brown or black complex. Sodium azide suppress the growth of Gram-negative bacteria. Agar is the solidifying agent.

### PREPARATION

Suspend 56.7 g of powder in 1 liter of deionized or distilled water. Bring to boil and shake until completely dissolved. Mix well. Sterilize in autoclave at 121°C for 15 minutes. Cool up to 45-50°C. Pour in Petri dishes.

### TECHNIQUE

ISO 7899-2 recommends to filter the water sample through a filter membrane (0.45 µm pore diameter), transfer the membrane onto a Slanetz Bartley Agar plate (ref. 163462) and incubate aerobically at 36 ± 2°C for 40-48 h.

Confirm red-maroon-pink colonies by transferring the membrane and the colonies onto a plate of Aesculin Azide Bile Agar which has been preheated to 44°C. Incubate at 44 ± 0.5°C for 2 h.

Alternatively, sample can be inoculated by spread plating, pour plating or by direct streaking on the medium surface. Incubate at 35 ± 2°C for 18-24 h.

### INTERPRETATION OF RESULTS

Enterococci typically produce colonies showing a tan-black color in the surrounding medium.

### STORAGE

The powder is very hygroscopic, store the powder at 10-30°C, in a dry environment, in its original container tightly closed and use it before the expiry date on the label or until signs of deterioration or contamination are evident. Store prepared plates at 2-8°C away from light.

### WARNING AND PRECAUTIONS

**For professional use only.** Operators must be trained and have certain experience in the laboratory methods. Please read the instructions carefully before using this product. Reliability of assay results cannot be guaranteed if there are any deviations from the instructions in this document.

Consult the Safety Data Sheet (SDS) for information regarding hazards and safe handling practices.

### DISPOSAL OF WASTE

Disposal of waste must be carried out according to the national and local regulations in force.

### REFERENCES

- ISO 7899-2:2000. Water quality – Detection and enumeration of intestinal enterococci – Part 2: Membrane filtration method.
- Facklam R.R. and M. Moody (1970) Presumptive identification of group D streptococci: the bile-aesculin test. *App. Microbiol.* 20:245-250.
- Isenberg H.D. and D. Goldber (1970) Laboratory studies with a selective Enterococcus medium. *Appl. Microbiol.* 20:433-436
- Slanetz L.W. and C.H. Bartley (1957) Numbers of enterococci in water, sewage and faeces determined by the membrane filtration technique with an improved medium. *J. Bact.* 74:591-595.



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, 64026 Roseto degli Abruzzi (TE) ITALY  
Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 www.liofilchem.com liofilchem@liofilchem.com

## PRODUCT SPECIFICATIONS

### NAME

Bile Aesculin Azide Agar

### PRESENTATION

Dehydrated medium

### STORAGE

10-30°C

### PACKAGING

Ref.	Content	Packaging
610001	500 g	500 g of powder in plastic bottle
620001	100 g	100 g of powder in plastic bottle
6100015	5 Kg	5 kg of powder in plastic bottle

### pH OF THE MEDIUM

7.1 ± 0.1

### USE

Bile Aesculin Azide Agar is a selective medium used for confirmation and enumeration of enterococci from water and other samples according to ISO 7899-2

### TECHNIQUE

Refer to technical sheet of the product

### APPEARANCE OF THE MEDIUM

#### Powder medium

Appearance: free-flowing, homogeneous

Colour: beige

#### Ready-to-use medium

Appearance: slightly opalescent

Colour: dark amber to olive green

### SHELFLIFE









4 years

### QUALITY CONTROL

- Control of general characteristics, label and print
- Microbiological control  
Inoculum for productivity: 50-100 CFU  
Inoculum for selectivity: 10<sup>4</sup>-10<sup>6</sup> CFU  
Incubation Conditions: 18-24 h at 35 ± 2°C, in aerobiosis

Microorganism		Growth	Specification
<i>Enterococcus faecalis</i>	ATCC® 19433	Good	Blackening
<i>Enterococcus faecium</i>	ATCC® 19434	Good	Blackening
<i>Escherichia coli</i>	ATCC® 25922	Inhibited	---
<i>Streptococcus pyogenes</i>	ATCC® 19615	Inhibited	---

### TABLE OF SYMBOLS

 <b>LOT</b>	Batch code	 Consult instructions for use	 Manufacturer	 Use by
 <b>REF</b>	Catalogue number	 Temperature limitation	 Contains sufficient for <n> tests	 Keep away from sunlight



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, 64026 Roseto degli Abruzzi (TE) ITALY  
Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 www.liofilchem.com liofilchem@liofilchem.com

## Bile Aesculin Azide Agar

Terreno selettivo per la ricerca ed il conteggio degli enterococchi nelle acque ed in altri materiali, secondo ISO 7899-2.

FORMULA TIPICA	(g/l)
Triptone	17.0
Peptone	3.0
Estratto di Lievito	5.0
Bile di Bue	10.0
Sodio Cloruro	5.0
Esculina	1.0
Ferro Ammonio Citrato	0.5
Sodio Azide	0.15
Agar	15.0
pH Finale 7.1 ± 0.1 a 25°C	

### DESCRIZIONE

Bile Aesculin Azide Agar è un terreno selettivo utilizzato per l'isolamento ed il conteggio di enterococchi da campioni ambientali. Questo terreno è conforme ad ISO 7899-2 per la conferma rapida degli enterococchi intestinali dopo l'isolamento su Slanetz Bartley Agar.

### PRINCIPIO

Triptone e peptone forniscono aminoacidi, azoto, carbonio, vitamine e minerali per la crescita dei microrganismi. L'estratto di lievito è una fonte di vitamine, soprattutto del gruppo-B. La bile di bue inibisce la crescita della flora batterica contaminante. Il sodio cloruro mantiene il bilancio osmotico del terreno. Il glicoside esculina è idrolizzato dagli enterococchi a esculetina e glucosio. L'esculetina reagisce con gli ioni ferro formando un complesso marrone scuro o nero. Il sodio azide sopprime la crescita dei batteri Gram negativi. L'agar è l'agente solidificante.

### PREPARAZIONE

Sospendere 56.7 g di polvere in 1 litro di acqua deionizzata o distillata. Portare ad ebollizione ed agitare fino a completa dissoluzione. Miscelare bene. Sterilizzare a 121°C per 15 minuti. Raffreddare a 45-50°C. Versare in piastre Petri.

### TECNICA

La norma ISO 7899-2 raccomanda di filtrare il campione d'acqua attraverso una membrana (pori con diametro di 0.45 µm), trasferire la membrana su una piastra di Slanetz Bartley Agar (ref. 163462) ed incubare a 36 ± 2°C per 40-48 ore in atmosfera aerobica.

Confermare le colonie di colore rosso-marrone-rosa trasferendo la membrana e le colonie su una piastra di Aesculin Azide Bile Aga che è stata preriscaldata a 44°C. Incubare a 44 ± 0.5°C per 2 ore.

In alternativa, il campione può essere inoculato per spatolamento, inclusione o per striscio diretto sulla superficie del terreno. Incubare a 35 ± 2°C per 18-24 ore.

### INTERPRETAZIONE DEI RISULTATI

Tipicamente gli enterococchi producono colonie con alone marrone-nero.

### CONSERVAZIONE

La polvere è fortemente igroscopica, conservare a 10-30°C, in ambiente asciutto, nel suo contenitore originale chiuso ermeticamente.. Non usare il prodotto dopo la sua data di scadenza indicata sull'etichetta o se il prodotto mostra segni di contaminazione o deterioramento. Conservare le piastre preparate a 2-8°C al riparo dalla luce.

### AVVERTENZE E PRECAUZIONI

**Solo per uso professionale.** Gli operatori devono essere formati e avere una certa esperienza nei metodi di laboratorio. Si prega di leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare questo prodotto. L'affidabilità dei risultati del test non può essere garantita in caso di deviazioni dalle istruzioni riportate in questo documento.

Consultare la scheda di sicurezza (SDS) per informazioni sui pericoli e sulle modalità di manipolazione sicure.

### SMALTIMENTO DEI RIFIUTI

Lo smaltimento del prodotto deve essere effettuato secondo le vigenti regolamentazioni nazionali e locali.

### RIFERIMENTI BIBLIOGRAFICI

1. ISO 7899-2:2000. Water quality – Detection and enumeration of intestinal enterococci – Part 2: Membrane filtration method.
2. Facklam R.R. and M. Moody (1970) Presumptive identification of group D streptococci: the bile-aesculin test. *App. Microbiol.* 20:245-250.
3. Isenberg H.D. and D. Goldber (1970) Laboratory studies with a selective Enterococcus medium. *Appl. Microbiol.* 20:433-436
4. Slanetz L.W. and C.H. Bartley (1957) Numbers of enterococci in water, sewage and faeces determined by the membrane filtration technique with an improved medium. *J. Bact.* 74:591-595.



## SPECIFICHE DI PRODOTTO

### DENOMINAZIONE

Bile Aesculin Azide Agar

### PRESENTAZIONE

Terreno disidratato

### CONSERVAZIONE

10-30°C

### CONFEZIONAMENTO

Ref.	Contenuto	Confezionamento
610001	500 g	500 g in flacone di plastica
620001	100 g	100 g in flacone di plastica
6100015	5 Kg	5 kg in flacone di plastica

### pH DEL TERRENO

7.1 ± 0.1

### IMPIEGO

Bile Aesculin Azide Agar è un terreno selettivo utilizzato per la conferma ed il conteggio di enterococchi nelle acque ed in altri campioni secondo ISO 7899-2

### TECNICA

Fare riferimento alla scheda tecnica del prodotto

### ASPETTO DEL TERRENO

Terreno in polvere

Aspetto: omogeneo, fine granulometria

Colore: beige

Terreno pronto all'uso

Aspetto: leggermente opalescente

Colore: da ambra scuro a verde oliva

### VALIDITÀ DALLA DATA DI PRODUZIONE

4 anni

### CONTROLLO DI QUALITÀ

- Controllo caratteristiche generali, etichettatura e stampa
- Controllo microbiologico  
Dimensione dell'inoculo per produttività: 50-100 UFC  
Dimensione dell'inoculo per selettività: 10<sup>4</sup>-10<sup>6</sup> UFC  
Condizioni di incubazione: 18-24 h a 35 ± 2°C, in aerobiosi

Microrganismo		Crescita	Specifiche
<i>Enterococcus faecalis</i>	ATCC® 19433	Buona	Annerimento
<i>Enterococcus faecium</i>	ATCC® 19434	Buona	Annerimento
<i>Escherichia coli</i>	ATCC® 25922	Inibita	---
<i>Streptococcus pyogenes</i>	ATCC® 19615	Inibita	---

### TABELLA DEI SIMBOLI

 <b>LOT</b>	Numero di lotto	 Consultare le istruzioni per l'uso	 Fabbricante	 Data di scadenza
 <b>REF</b>	Numero di catalogo	 Limiti di temperatura	 Contenuto sufficiente per <n> test	 Tenere al riparo dalla luce del sole



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, 64026 Roseto degli Abruzzi (TE) ITALY  
Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 www.liofilchem.com liofilchem@liofilchem.com

## ENDO AGAR

Medium for coliforms confirmatory test.

### TYPICAL FORMULA (g/l)

Peptone	10.0
Lactose	10.0
Dipotassium Phosphate	3.5
Agar	15.0
Sodium Sulphite	2.5
Basic Fuchsin	0.5
Final pH = 7.5 ± 0.2 at 25 °C.	

### DIRECTIONS

Suspend 41.5 g of powder in 1 liter of distilled or deionized water. Heat to boiling with frequent and careful overturnings until complete dissolution. Autoclave at 121 °C for 15 minutes. Evenly disperse the precipitate when dispensing. Use immediately.

### DESCRIPTION

ENDO AGAR is used for confirming the presence of coliforms organisms.

### TECHNIQUE

For the confirmation of presumptive tests with liquid media, subculture tubes showing gas, or acid and gas formation, onto an Endo Agar plate. Incubate at 36 ± 1 °C for 24 hours. Lactose fermenting coliforms (e.g. *E. coli*) give rise to deep red colonies which color the surrounding medium and possess a golden metallic sheen. Non-lactose fermenters form colorless translucent colonies, against the pink to colorless medium.

### QUALITY CONTROL

Dehydrated medium

Appearance: free-flowing, homogeneous.

Color: medium purple.

Prepared medium

Appearance: opalescent with precipitates.

Color: pink.

Incubation conditions: 36 ± 1 °C for 24 ± 2 hours.

Microorganism	ATCC	Growth	Characteristics
<i>Staphylococcus aureus</i>	25923	markedly to completely inhibited	
<i>Escherichia coli</i>	25922	good	red colonies w / green metallic sheen
<i>Salmonella typhimurium</i>	14028	good	colorless to pink colonies

### PERFORMANCE AND LIMITATIONS

If the medium is to be used the same day it is rehydrated, it does not need to be autoclaved. Boil to dissolve completely before dispensing into plates.


### STORAGE

The powder is very hygroscopic: store the powder at 10-30 °C, in a dry environment, in its original container tightly closed and use it before the expiry date on the label or until signs of deterioration or contamination are evident. The medium should be used the day it is prepared: if it is necessary store in the dark at 2-8 °C for no more than 3 days.










### REFERENCES

- Endo, S. (1904). Uber ein Verfahren zum Nachweis der Typhusbacillen. Centr. Bakt., Abt 1, Orig. **35**:109-110.
- American Public Health Association. (1975). Standard methods for the examination of water and wastewater, 14th ed.

### PRESENTATION

Product	REF	
ENDO AGAR (12.0 l)	<b>610020</b>	500 g
ENDO AGAR (2.4 l)	<b>620020</b>	100 g

### TABLE OF SYMBOLS

 <b>LOT</b> Batch code	 Caution, consult accompanying documents	 Manufacturer	 Contains sufficient for <n> tests	 Keep away from heat source
 <b>REF</b> Catalogue number	 Fragile, handle with care	 Use by	 Temperature limitation	



**LIOFILCHEM s.r.l.**

Via Scozia, Zona Ind.le - 64026, Roseto D.A. (TE) - ITALY

Phone +390858930745 Fax +390858930330

Website: www.liofilchem.net E-mail: liofilchem@liofilchem.net



## Nutrient Broth

Liquid medium for the cultivation of nonfastidious microorganisms.

### DESCRIPTION

Nutrient Broth is a liquid medium used for the cultivation of a wide variety of organisms from clinical specimens and other materials.

This medium can be enriched with other ingredients such as blood, serum, sugars, etc., for special purposes.

### TYPICAL FORMULA

	(g/l)
Beef Extract	1.0
Peptone	5.0
Yeast Extract	2.0
Sodium Chloride	5.0
Final pH 6.8 ± 0.2 at 25°C	

### METHOD PRINCIPLE

Beef extract and peptone provide amino acids, nitrogen, carbon, vitamins and minerals for organisms growth. Yeast extract is a source of vitamins, particularly of B-group. Sodium chloride maintains the osmotic balance of the medium.

### PREPARATION

Dehydrated medium      Suspend 13 g of the powder in 1 liter of distilled or deionized water. Mix well. Heat to boil shaking frequently until completely dissolved. Sterilize in autoclave at 121°C for 15 minutes.

### TEST PROCEDURE

Inoculate broth with test sample. Incubate at 35 ± 2°C for 18-24 hours or longer if necessary.

### INTERPRETING RESULTS

Turbidity indicates microbial growth.

### APPEARANCE

Dehydrated medium: free-flowing, homogeneous, white to light beige.

Prepared medium: clear to slightly opalescent, light amber.

### STORAGE

The powder is very hygroscopic, store the powder at 10-30°C, in a dry environment, in its original container tightly closed. Store bottles and tubes at 10-25°C away from light. Do not use the product beyond its expiry date on the label or if product shows any evidence of contamination or any sign of deterioration.

### SHELF LIFE

Dehydrated medium: 4 years.

Medium in tubes/bottles: 2 years.



**QUALITY CONTROL**

The medium is inoculated with the microbial strains indicated in the QC table.

Inoculum for productivity:  $\leq 100$  CFU

Incubation conditions: aerobically at  $35 \pm 2^\circ\text{C}$  for 18-24 hours.

**QC Table.**

Microorganism		Growth
<i>Escherichia coli</i>	ATCC® 25922	Good
<i>Staphylococcus aureus</i>	ATCC® 25923	Good

**WARNING AND PRECAUTIONS**

The product does not contain hazardous substances in concentrations exceeding the limits set by current legislation and therefore is not classified as dangerous. It is nevertheless recommended to consult the safety data sheet for its correct use. The product is intended for *In vitro* diagnostic use and must be used only by properly trained operators.

**DISPOSAL OF WASTE**








Disposal of waste must be carried out according to national and local regulations in force.

**BIBLIOGRAPHY**

1. Association of Official Analytical Chemists (1995) Official methods of analysis of AOAC International, 16<sup>th</sup> ed.
2. Marshall, R.T. (ed.) (1993) Standard methods for the microbiological examination of dairy products, 16<sup>th</sup> ed.
3. American Public Health Association (1923) Standard methods of water analysis, 5<sup>th</sup> ed.

PRESENTATION		Contents	Ref.
Nutrient Broth	Tubes	20 x 10 ml tubes	24103
Nutrient Broth	Tubes	50 x 5 ml tubes	27503
Nutrient Broth	Bottles	6 x 100 ml bottles	402000
Nutrient Broth	Bottles	6 x 500 ml bottles	470050
Nutrient Broth	Dehydrated medium	500 g of powder	610037
Nutrient Broth	Dehydrated medium	100 g of powder	620037
Nutrient Broth	Dehydrated medium	5 kg of powder	6100375

**TABLE OF SYMBOLS**

<b>LOT</b> Batch code	<b>IVD</b> <i>In vitro</i> Diagnostic Medical Device	 Manufacturer	 Use by	 Fragile, handle with care
<b>REF</b> Catalogue number	 Temperature limitation	 Contains sufficient for <n> tests	 Caution, consult Instruction For Use	 Do not reuse



**LIOFILCHEM® s.r.l.**

Via Scozia zona ind.le, 64026 Roseto degli Abruzzi (Te) Italy  
Tel. +39 0858930745 Fax +39 0858930330 www.liofilchem.net liofilchem@liofilchem.net





## Nutrient Broth

Terreno liquido per la coltivazione di microrganismi non esigenti.

### DESCRIZIONE

Nutrient Broth è un terreno liquido utilizzato per la coltivazione di un'ampia varietà di microrganismi da campioni clinici ed altri materiali.

Questo terreno può essere arricchito con altri ingredienti come sangue, siero, zuccheri, ecc., per scopi specifici.

### FORMULA TIPICA

	(g/l)
Estratto di Manzo	1.0
Peptone	5.0
Estratto di Lievito	2.0
Sodio Cloruro	5.0

pH Finale  $6.8 \pm 0.2$  a  $25^{\circ}\text{C}$

### PRINCIPIO DEL METODO

Estratto di manzo e peptone forniscono aminoacidi, azoto, carbonio, vitamine e minerali per la crescita dei microrganismi. L'estratto di lievito è una fonte di vitamine, soprattutto del gruppo B. Il sodio cloruro mantiene il bilancio osmotico del terreno.

### PREPARAZIONE

Terreno disidratato Sospendere 13 g di polvere in 1 litro di acqua distillata o deionizzata sterile. Mescolare bene. Riscaldare agitando di frequente e bollire fino a completa dissoluzione. Sterilizzare in autoclave a  $121^{\circ}\text{C}$  per 15 minuti.

### PROCEDURA DEL TEST

Inoculare il brodo con il campione. Incubare a  $35 \pm 2^{\circ}\text{C}$  per 18-24 ore o per un tempo maggiore se necessario.

### INTERPRETAZIONE DEI RISULTATI

La torbidità è indice di crescita microbica.

### ASPETTO

Terreno disidratato: omogeneo, fine granulometria, da bianco a beige chiaro.

Terreno preparato: ambra chiaro, da limpido a leggermente opalescente.

### CONSERVAZIONE

La polvere è fortemente igroscopica, conservare a  $10-30^{\circ}\text{C}$ , in ambiente asciutto, nel suo contenitore originale chiuso ermeticamente. Conservare i flaconi e le provette a  $10-25^{\circ}\text{C}$  al riparo dalla luce. Non usare il prodotto dopo la sua data di scadenza indicata sull'etichetta o se il prodotto mostra segni di contaminazione o deterioramento.

### VALIDITÀ

Terreno disidratato: 4 anni.

Terreno in provette/flaconi: 2 anni.

**CONTROLLO DI QUALITÀ**

Il terreno viene inoculato con i ceppi microbici indicati nella tabella CQ.

Inoculo per produttività:  $\leq 100$  UFC.

Condizioni di incubazione: ambiente aerobico a  $35 \pm 2^\circ\text{C}$  per 18-24 ore.

**Tabella CQ.**

Microrganismo		Crescita
<i>Escherichia coli</i>	ATCC® 25922	Buona
<i>Staphylococcus aureus</i>	ATCC® 25923	Buona

**AVVERTENZE E PRECAUZIONI**

Il prodotto non contiene sostanze nocive in concentrazioni superiori ai limiti fissati dall'attuale legislazione e perciò non è classificato come pericoloso. Ciononostante si raccomanda di consultare la scheda di sicurezza per il suo corretto uso. Il prodotto è da intendersi per uso diagnostico *in vitro* e deve essere utilizzato esclusivamente da operatori adeguatamente addestrati.

**SMALTIMENTO DEI RIFIUTI**








Lo smaltimento dei rifiuti deve essere effettuato in conformità alle normative nazionali e locali in vigore.

**BIBLIOGRAFIA**

1. Association of Official Analytical Chemists (1995) Official methods of analysis of AOAC International, 16<sup>th</sup> ed.
2. Marshall, R.T. (ed.) (1993) Standard methods for the microbiological examination of dairy products, 16<sup>th</sup> ed.
3. American Public Health Association (1923) Standard methods of water analysis, 5<sup>th</sup> ed.

PRESENTAZIONE		Contenuto	Ref.
Nutrient Broth	Provette	Provette 20 x 10 ml	24103
Nutrient Broth	Provette	Provette 20 x 5 ml	27503
Nutrient Broth	Flaconi	Flaconi 6 x 100 ml	402000
Nutrient Broth	Flaconi	Flaconi 6 x 500 ml	470050
Nutrient Broth	Terreno disidratato	500 g di polvere	610037
Nutrient Broth	Terreno disidratato	100 g di polvere	620037
Nutrient Broth	Terreno disidratato	5 k g di polvere	6100375

**TABELLA DEI SIMBOLI**

<b>LOT</b> Codice del lotto	<b>IVD</b> Dispositivo Medico Diagnostico <i>in vitro</i>	 Fabbricante	 Utilizzare entro	 Fragile, maneggiare con cura
<b>REF</b> Numero di catalogo	 Limiti di temperatura	 Contenuto sufficiente per <n> saggi	 Attenzione, Consultare le istruzioni per l'uso	 Non riutilizzare



**LIOFILCHEM® s.r.l.**

Via Scozia zona ind.le, 64026 Roseto degli Abruzzi (Te) Italy  
Tel. +39 0858930745 Fax +39 0858930330 www.liofilchem.net liofilchem@liofilchem.net



## PEPTONE WATER

Medium for cultivation of non-fastidious microorganisms and indole testing as recommended by ISO 7251.

TYPICAL FORMULA	(g/l)
Peptone	10.0
Sodium Chloride	5.0
Final pH 7.2 ± 0.2 at 25°C	

### DESCRIPTION

PEPTONE WATER is a medium for cultivation of non-fastidious microorganisms and indole testing as recommended by ISO 7251.

### PRINCIPLE

Peptone provides carbon, nitrogen, vitamins and minerals for growth of non-fastidious microorganisms. Sodium chloride maintains the osmotic balance of the medium.

### PREPARATION

Suspend 15.0 g of powder in 1 liter of distilled or deionized water. Heat until completely dissolved. Dispense into tubes. Autoclave at 121°C for 15 minutes. .

### TECHNIQUE

Inoculate the tube with the sample. Incubate at 36 ± 1°C for 24 ± 3 hours. Incubation at 44°C for 24 hours is advisable for detecting the indole production in the confirmation test for fecal coliform or *E.coli*. After incubation add 1 ml of KOVAC'S Reagent (ref. 80271).

### INTERPRETATION OF RESULTS

After the addition of KOVAC'S Reagent, observe for the formation of a red-violet ring into the tube indicating a positive test for indole production.

### STORAGE

The powder is very hygroscopic, store the powder at 10-30°C, in a dry environment, in its original container tightly closed and use it before the expiry date on the label or until signs of deterioration or contamination are evident.

### WARNING AND PRECAUTIONS

The product does not contain hazardous substances in concentrations exceeding the limits set by current legislation and therefore is not classified as dangerous. It is nevertheless recommended to consult the safety data sheet for its correct use. The product is designed for *In vitro* diagnostic use and must be used by properly trained operators only.

### DISPOSAL OF WASTE

Disposal of waste must be carried out according to national and local regulations in force.

### REFERENCES

1. ISO 7251. Microbiology-General guidance for the enumeration of *E.coli* – MPN technique (1993).
2. MacFaddin, J. F. (1985) Media for isolation-cultivation-identification-maintenance of medical bacteria, vol. 1, p. 610-612. Williams & Wilkins, Baltimore, MD.
3. Balows, A., W. J. Hausler, K. L. Herrmann, H. D. Isenberg, and H. J. Shadomy (eds.) (1991) Manual of clinical microbiology, 5th ed. American Society for Microbiology, Washington, D.C.
4. Finegold, S. M., and W. Martin (1982) Bailey and Scott's diagnostic microbiology, 6th ed. St. Louis.



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, Zona Ind.le - 64026, Roseto degli Abruzzi (TE) - ITALY  
Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 Website: [www.liofilchem.net](http://www.liofilchem.net) E-mail: [liofilchem@liofilchem.net](mailto:liofilchem@liofilchem.net)



## PRODUCT SPECIFICATIONS

### NAME

PEPTONE WATER

### PRESENTATION

Dehydrated powdered

### STORAGE

10-30°C

### PACKAGE

Ref.	Content	Packaging
610038	500 g	500 g of powder in plastic bottle
620038	100 g	100 g of powder in plastic bottle

### pH OF THE MEDIUM

7.2 ± 0.2

### USE

PEPTONE WATER is a medium for cultivation of non-fastidious microorganisms and indole testing as recommended by ISO 7251

### APPEARANCE OF THE MEDIUM

#### Dehydrated medium

Appearance: free-flowing, homogeneous

Colour: beige

#### Prepared medium

Appearance: clear to very slightly opalescent

Colour: light amber

### SHELF LIFE








4 years

### QUALITY CONTROL

- Control of general characteristics, label and print
- Microbiological control  
Inoculum for productivity: 10-100 CFU/ml  
Incubation conditions: 18-24 h at 35 ± 2°C

Microorganism	ATCC®	Growth	Indole Production
<i>Escherichia coli</i>	25922	Good	+
<i>Klebsiella pneumoniae</i>	13883	Good	-

### TABLE OF SYMBOLS

<b>LOT</b> Batch code	<b>IVD</b> <i>In vitro</i> Diagnostic Medical Device	 Manufacturer	 Use by	 Fragile, handle with care
<b>REF</b> Catalogue number	 Temperature limitation	 Contains sufficient for <n> tests	 Consult instructions for use	 Keep away from heat sources



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, Zona Ind.le - 64026, Roseto degli Abruzzi (TE) - ITALY  
Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 Website: www.liofilchem.net E-mail: liofilchem@lioilchem.net





## Tryptic Soy Agar

General purpose medium for the cultivation of a wide variety of organisms from clinical and nonclinical specimens, according to EN ISO 11133.

### DESCRIPTION

Tryptic Soy Agar (TSA) is a non selective isolation medium used for the growth of bacteria which do not have specific nutritional requirements and for the preparation of reference strains with the aim of growth promotion tests of culture media.

This medium complies with EN ISO 11133 for microbiological examination of food, animal feed and water, where it is described as the main reference medium to carry out quantitative and qualitative testing of specific culture media.

Tryptic Soy Agar is also recommended in the harmonized chapters of the United States (USP), European (EP) and Japanese Pharmacopoeia (JP). For the usage in Pharmaceutical Industry, Liofilchem offers products having the same composition as TSA described in the ISO standard, but which are specifically controlled according to the Pharmacopoeial performance requirements. **See the IFU available for the product ref. number 10037S.**

### TYPICAL FORMULA

	(g/l)
Casein Peptone	15.0
Soy Peptone	5.0
Sodium Chloride	5.0
Agar	15.0

Final pH 7.3 ± 0.2 at 25°C

### METHOD PRINCIPLE

Casein peptone and soy peptone provide amino acids, nitrogen, carbon, vitamins and minerals for organisms growth. Sodium chloride maintains osmotic balance in the medium. Agar is the solidifying agent.

The medium can be supplemented with blood for the growth of fastidious organisms and study of haemolytic reactions.

### PREPARATION

Dehydrated medium Suspend 40 g of the powder in 1 liter of distilled or deionized water. Mix well. Heat to boil shaking frequently until completely dissolved. Sterilize in autoclave at 121°C for 15 minutes.

If desired, add appropriate volume of sterile defibrinated blood for preparing 5 to 10% blood agar.

Medium in tubes/bottles Melt the content of the tube/bottle in a water bath at 100°C (loosing the cap partially removed) until completely dissolved. Then screw the cap and check the homogeneity of the dissolved medium, if it is the case turning the tube/bottle upside down. Cool at 45-50°C, mix well avoiding foam formation and aseptically distribute into Petri dishes.

### TEST PROCEDURE

Perform serial dilutions of the test sample in order to achieve a colony count of between 15 and 300 colonies per plate. Use a suitable diluent such as Buffered Peptone Water (ref. 24099) or Maximum Recovery Broth (ref. 20071).

Inoculate the medium by pour plating, spread/streak method or membrane filtration.

Incubation conditions may vary depending on the organisms under study. For a general aerobic count, incubate aerobically at 30°C for 72 hours.

For use as standard medium, refer to EN ISO 11133 for specific instructions.

### INTERPRETING RESULTS

Observe colony growth.

### APPEARANCE

Dehydrated medium: free-flowing, homogeneous, light beige.

Prepared medium: slightly opalescent, light amber.

**STORAGE**

The powder is very hygroscopic, store the powder at 10-30°C, in a dry environment, in its original container tightly closed. Store bottles, tubes and prepared plates at 10-25°C away from light. Do not use the product beyond its expiry date on the label or if product shows any evidence of contamination or any sign of deterioration.

**SHELF LIFE**

Dehydrated medium: 4 years.

Medium in tubes/bottles: 2 years.

Medium in slant tubes: 1 year.

Ready-to-use plates: 6 months.

**QUALITY CONTROL**

The medium is inoculated with the microbial strains indicated in the QC table.

Inoculum for productivity: 50-100 CFU.

Incubation conditions: set according to EN ISO 11133 and shown on the quality control certificate that is available for each lot on liofilchem's website.

**QC Table.**

Microorganism		Growth
<i>Listeria monocytogenes</i> 4b	WDCM 00021	Good
<i>Staphylococcus aureus</i>	WDCM 00034	Good
<i>Clostridium perfringens</i>	WDCM 00007	Good
<i>Bacillus cereus</i>	WDCM 00001	Good
<i>Escherichia coli</i>	WDCM 00012	Good
<i>Bacillus subtilis</i>	WDCM 00003	Good
<i>Pseudomonas aeruginosa</i>	WDCM 00024	Good
<i>Enterococcus faecalis</i>	WDCM 00087	Good

**WARNING AND PRECAUTIONS**

The product does not contain hazardous substances in concentrations exceeding the limits set by current legislation and therefore is not classified as dangerous. It is nevertheless recommended to consult the safety data sheet for its correct use. The product is intended for professional use and must be used only by properly trained operators.

**DISPOSAL OF WASTE**

Disposal of waste must be carried out according to national and local regulations in force.








**BIBLIOGRAPHY**

1. EN ISO 11133:2014+Amd1:2018. Microbiology of food, animal feed and water – Preparation, production, storage and performance testing of culture media.
2. United States Pharmacopoeia 41 NF 33 (2018) <61> Microbiological examination of non-sterile products: Microbial enumeration tests; <1116> Microbiological control and monitoring of aseptic processing environments.
3. European Pharmacopoeia 9.0 (2016) 2.6.12. Microbiological examination of non-sterile products: Microbial enumeration tests.
4. Japanese Pharmacopoeia 16th ed. (2011): 4.05 Microbial limit test.
5. Swanson, K.J., F.F. Busta, E.H. Peterson, and M.G. Johnson (1992). Colony Count Methods, p. 75-95.
6. Vanderzant C. and D.F. Splittstoesser (1992) Compendium of methods for the microbiological examination of foods, 3<sup>rd</sup> ed. American Public Health Association, Washington D.C.
7. Greenberg A.E, L.S. Clesceri and A.D. Eaton (1995) Standards methods for the examination of water and wastewater, 19<sup>th</sup> ed. American Public Health Association, Washington D.C.

PRESENTATION	Format	Packaging	Ref.
Tryptic Soy Agar	90 mm Plate	20 plates	10037
Tryptic Soy Agar	90 mm Plate	100 plates	10037*
Tryptic Soy Agar	60 mm Plate (membrane placement)	20 plates	163682 ♦
Tryptic Soy Agar	Slant tubes	10 x 9 ml tubes	30082
Tryptic Soy Agar	Slant tubes	20 x 9 ml tubes	31082
Tryptic Soy Agar	Tubes	100 x 20 ml tubes	26475
Tryptic Soy Agar	Bottles	6 x 500 ml bottles	470010
Tryptic Soy Agar	Bottles	6 x 225 ml bottles	414110 ♦
Tryptic Soy Agar	Bottles	6 x 200 ml bottles	432290
Tryptic Soy Agar	Bottles	25 x 200 ml bottles	452290
Tryptic Soy Agar	Bottles	6 x 100 ml bottles	442290
Tryptic Soy Agar	Dehydrated media	500 g of powder	610052
Tryptic Soy Agar	Dehydrated media	100 g of powder	620052
Tryptic Soy Agar	Dehydrated media	5 kg of powder	6100525

♦, not CE marked

## TABLE OF SYMBOLS

<b>LOT</b> Batch code	<b>IVD</b> <i>In vitro</i> Diagnostic Medical Device	 Manufacturer	 Use by	 Fragile, handle with care
<b>REF</b> Catalogue number	 Temperature limitation	 Contains sufficient for <n> tests	 Caution, consult Instruction For Use	 Do not reuse



Liofilchem® s.r.l.

Via Scozia zona ind.le, 64026 Roseto degli Abruzzi (Te) Italy

Tel. +39 0858930745

Fax +39 0858930330

www.liofilchem.com

liofilchem@liofilchem.com







## Tryptic Soy Agar

Terreno multiuso per la coltivazione di un'ampia varietà di microrganismi da campioni clinici e non clinici, secondo ISO 11133.

### DESCRIZIONE

Tryptic Soy Agar (TSA) è un terreno non selettivo utilizzato per la crescita di batteri che non presentano requisiti nutrizionali specifici e per la preparazione di ceppi microbici di riferimento per i test di controllo qualità (growth promotion) dei terreni di coltura.

Questo terreno è conforme con EN ISO 11133 per l'esame microbiologico degli alimenti, mangimi ed acqua, dove viene descritto come principale terreno di riferimento per effettuare test quantitativi a qualitativi su terreni di coltura specifici.

Tryptic Soy Agar è anche raccomandato nei capitoli armonizzati delle Farmacopee Statunitense (USP), Europea (EP) e Giapponese (JP). Per l'utilizzo nell'Industria Farmaceutica, Liofilchem offre prodotti formulati esattamente come il TSA descritto nella norma ISO, ma che vengono controllati secondo i requisiti di performance specifici stabiliti dalla Farmacopea. **Consultare la Scheda Tecnica disponibile per il prodotto con numero di catalogo 10037S.**

### FORMULA TIPICA (g/l)

Peptone di Caseina	15.0
Peptone di Soia	5.0
Sodio Cloruro	5.0
Agar	15.0

pH Finale 7.3 ± 0.2 a 25°C

### PRINCIPIO DEL METODO

Peptone di caseina e peptone di soia forniscono aminoacidi, azoto, carbonio, minerali, vitamine ed altri nutrienti che supportano la crescita dei microrganismi. Il sodio cloruro mantiene il bilancio osmotico del terreno. L'agar è l'agente solidificante.

Si può aggiungere il sangue nella preparazione del terreno per favorire la crescita dei microrganismi esigenti ed osservare le reazioni emolitiche.

### PREPARAZIONE

Terreno disidratato Sospendere 40 g di polvere in 1 litro di acqua distillata o deionizzata sterile. Mescolare bene. Riscaldare agitando di frequente e bollire fino a completa dissoluzione. Sterilizzare in autoclave a 121°C per 15 minuti. Se lo si desidera, aggiungere il volume appropriato di sangue sterile defibrinato per la preparazione di piastre contenenti dal 5 al 10% di sangue.

Terreno in provette/flaconi Sciogliere il contenuto di una provetta/flacone in bagnomaria a 100°C (con i tappi leggermente svitati) fino a completa dissoluzione del terreno. Verificare, una volta fuso, la buona omogeneità del terreno capovolgendo la provetta/flacone dopo averne avvitato il tappo. Raffreddare a 45-50°C, mescolare bene senza formazione di bolle. Versare in piastre Petri in condizioni di asepsi.

### PROCEDURA DEL TEST

Preparare diluizioni seriali del campione da testare in modo da ottenere un numero di colonie per piastra compreso tra 15 e 300. Utilizzare un diluente adatto come ad esempio Buffered Peptone Water (ref. 24099) o Maximum Recovery Broth (ref. 20071).

Inoculare il terreno per inclusione, spatolamento/striscio o mediante filtrazione su membrana.

Le condizioni di incubazione possono variare in base agli organismi investigati. Per una conta aerobica generale, incubare a 30°C per 72 ore in atmosfera aerobica.

Per l'utilizzo come terreno standard, far riferimento ad EN ISO 11133 per istruzioni specifiche.

### INTERPRETAZIONE DEI RISULTATI

Osservare la crescita delle colonie.

### ASPETTO

Terreno disidratato: omogeneo, fine granulometria, beige chiaro.

Terreno preparato: ambra, leggermente opalescente.

**CONSERVAZIONE**

La polvere è fortemente igroscopica, conservare a 10-30°C, in ambiente asciutto, nel suo contenitore originale chiuso ermeticamente. Conservare i flaconi, le provette e le piastre pronte a 10-25°C al riparo dalla luce. Non usare il prodotto dopo la sua data di scadenza indicata sull'etichetta o se il prodotto mostra segni di contaminazione o deterioramento.

**VALIDITÀ**

Terreno disidratato: 4 anni.

Terreno in provette/flaconi: 2 anni.

Terreno in provette a becco di clarino: 1 anno.

Piastre pronte all'uso: 6 mesi.

**CONTROLLO DI QUALITÀ**

Il terreno viene inoculato con i ceppi microbici indicati nella tabella CQ.

Inoculo per produttività: 50-100 UFC.

Condizioni di incubazione: stabilite secondo EN ISO 11133 e riportate nel certificato di controllo qualità di ciascun lotto.

**Tabella CQ.**

Microrganismo		Crescita
<i>Listeria monocytogenes</i> 4b	WDCM 00021	Buona
<i>Staphylococcus aureus</i>	WDCM 00034	Buona
<i>Clostridium perfringens</i>	WDCM 00007	Buona
<i>Bacillus cereus</i>	WDCM 00001	Buona
<i>Escherichia coli</i>	WDCM 00012	Buona
<i>Bacillus subtilis</i>	WDCM 00003	Buona
<i>Pseudomonas aeruginosa</i>	WDCM 00024	Buona
<i>Enterococcus faecalis</i>	WDCM 00087	Buona

**AVVERTENZE E PRECAUZIONI**

Il prodotto non contiene sostanza nocive in concentrazioni superiori ai limiti fissati dall'attuale legislazione e perciò non è classificato come pericoloso. Ciononostante si raccomanda di consultare la scheda di sicurezza per il suo corretto uso. Il prodotto è da intendersi per uso professionale e deve essere utilizzato esclusivamente da operatori adeguatamente addestrati.

**SMALTIMENTO DEI RIFIUTI**

Lo smaltimento dei rifiuti deve essere effettuato in conformità alle normative nazionali e locali in vigore.








**BIBLIOGRAFIA**

1. EN ISO 11133:2014+Amd1:2018. Microbiology of food, animal feed and water – Preparation, production, storage and performance testing of culture media.
2. United States Pharmacopoeia 41 NF 33 (2018) <61> Microbiological examination of non-sterile products: Microbial enumeration tests; <1116> Microbiological control and monitoring of aseptic processing environments.
3. European Pharmacopoeia 9.0 (2016) 2.6.12. Microbiological examination of non-sterile products: Microbial enumeration tests.
4. Japanese Pharmacopoeia 16th ed. (2011): 4.05 Microbial limit test.
5. Swanson, K.J., F.F. Busta, E.H. Peterson, and M.G. Johnson (1992). Colony Count Methods, p. 75-95.
6. Vanderzant C. and D.F. Splittstoesser (1992) Compendium of methods for the microbiological examination of foods, 3<sup>rd</sup> ed. American Public Health Association, Washington D.C.
7. Greenberg A.E, L.S. Clesceri and A.D. Eaton (1995) Standards methods for the examination of water and wastewater, 19<sup>th</sup> ed. American Public Health Association, Washington D.C.

PRESENTAZIONE	Formato	Confezionamento	Ref.
Tryptic Soy Agar	Piastre 90 mm	20 piastre	10037
Tryptic Soy Agar	Piastre 90 mm	100 piastre	10037*
Tryptic Soy Agar	Piastre 60 mm (posizionamento membrana)	20 piastre	163682 ◆
Tryptic Soy Agar	Provette a becco di clarino	Provette 10 x 9 ml	30082
Tryptic Soy Agar	Provette a becco di clarino	Provette 20 x 9 ml	31082
Tryptic Soy Agar	Provette	Provette 100 x 20 ml	26475
Tryptic Soy Agar	Flaconi	Flaconi 6 x 500 ml	470010
Tryptic Soy Agar	Flaconi	Flaconi 6 x 225 ml	414110 ◆
Tryptic Soy Agar	Flaconi	Flaconi 6 x 200 ml	432290
Tryptic Soy Agar	Flaconi	Flaconi 25 x 200 ml	452290
Tryptic Soy Agar	Flaconi	Flaconi 6 x 100 ml	442290
Tryptic Soy Agar	Terreni disidratati	500 g di polvere	610052
Tryptic Soy Agar	Terreni disidratati	100 g di polvere	620052
Tryptic Soy Agar	Terreni disidratati	5 kg di polvere	6100525

◆, non marcato CE

## TABELLA DEI SIMBOLI

<b>LOT</b> Codice del lotto	<b>IVD</b> Dispositivo Medico Diagnostico <i>in vitro</i>	 Fabbricante	 Utilizzare entro	 Fragile, maneggiare con cura
<b>REF</b> Numero di catalogo	 Limiti di temperatura	 Contenuto sufficiente per <n> saggi	 Attenzione, Consultare le istruzioni per l'uso	 Non riutilizzare



Liofilchem® s.r.l.

Via Scozia zona ind.le, 64026 Roseto degli Abruzzi (Te) Italy

Tel. +39 0858930745

Fax +39 0858930330

www.liofilchem.com

liofilchem@liofilchem.com





## Tryptic Soy Agar

Medio genérico para el cultivo de una amplia variedad de organismos a partir de muestras clínicas o no clínicas según EN ISO 11133.

### DESCRIPCIÓN

Tryptic Soy Agar (TSA) es un medio no selectivo utilizado para el crecimiento de bacterias que no tienen requisitos nutritivos específicos y para la preparación de cepas de referencia con el objetivo de realizar pruebas de crecimiento en medios de cultivo.

Este medio sigue la EN ISO 11133 para el análisis microbiológico de alimentos para humanos o animales y agua, donde se describe como el principal medio para realizar pruebas cuantitativas y cualitativas de medios de cultivo específicos.

Tryptic Soy Agar también es recomendado en los capítulos armonizados de la Farmacopea de los Estados Unidos (USP), Farmacopea Europea (EP) y Farmacopea Japonesa (JP). Para el uso en la Industria Farmacéutica, Liofilchem ofrece productos que tienen la misma composición que la TSA descrita en el estándar ISO, pero que se han controlado específicamente según los requisitos de rendimiento de la Farmacopea. **Consultar la Ficha Técnica disponible para el producto con número de catálogo 10037S.**

### FÓRMULA

	(g/l)
Peptona de Caseína	15.0
Peptona de Soja	5.0
Cloruro Sódico	5.0
Agar	15.0

pH final 7.3 ± 0.2 a 25°C

### PRINCIPIO DEL MÉTODO

La peptona de caseína y la peptona de soja suministran los aminoácidos, nitrógeno, carbono, vitaminas y minerales necesarios para el crecimiento de los microorganismos. El cloruro sódico mantiene el equilibrio osmótico del medio. El agar es el agente solidificante.

A este medio se le pueden añadir suplementos con sangre para el crecimiento de organismos exigentes y el estudio de reacciones hemolíticas.

### PREPARACIÓN

Medio deshidratado Suspender 40g del polvo deshidratado en 1 litro de agua destilada o desionizada. Mezclar bien. Calentar hasta la ebullición removiendo frecuentemente hasta la completa disolución. Esterilizar en autoclave a 121°C durante 15 minutos. Si lo desea, añada la cantidad necesaria de sangre defibrinada estéril para preparar agar sangre al 5 o 10%

Medio en tubos/botellas Disolver el contenido de la botella en un baño con agua a 100°C (con el tapón ligeramente desenroscado) hasta su completa disolución. Comprobar la homogeneidad del medio disuelto, girar la botella si es necesario para ayudar a la homogeneización. Enfriar a 45-50°C, mezclar bien evitando la formación de burbujas y distribuir en placas Petri de forma aseptica.

### PROCEDIMIENTO DEL TEST

Realizar diluciones en serie de la muestra a analizar hasta conseguir un conteo microbiano de entre 15 y 300 colonias por placa. Utilizar un diluyente adecuado como Buffered Peptone Water (ref. 24099) o Maximum Recovery Broth (ref. 20071).

Inocular el medio vertiendo la muestra, por estriación/extensión o con el método de filtración por membrana.

Las condiciones de incubación pueden variar dependiendo de los organismos a analizar. Para un conteo total genérico aeróbico, incubar en aerobiosis a 30°C durante 72 horas.

Para utilizar como medio estándar, siga la EN ISO 11133 para instrucciones detalladas.

### INTERPRETACIÓN DE LOS RESULTADOS

Observe el crecimiento de las colonias.

### ASPECTO

Medio deshidratado: suelto, homogéneo, beige claro.

Medio preparado: ligeramente opalescente, ámbar claro

**ALMACENAMIENTO**

El polvo deshidratado es muy higroscópico, almacenar a 10-30°C, en un entorno seco, en su frasco original correctamente cerrado. Almacenar las botellas y las placas preparadas a 10-25°C fuera del contacto de la luz. No utilizar el producto fuera de la fecha de caducidad descrita en la etiqueta o si el producto presenta alguna muestra de deterioro o contaminación.

**VIDA ÚTIL**

Medio deshidratado: 4 años.

Medio en tubos/botellas: 2 años.

Medio en tubos semitendidos: 1 año

Placas preparadas: 6 meses.

**CONTROL DE CALIDAD**

Las placas se inoculan con las cepas indicadas en la siguiente tabla.

Inóculo para productividad: 50-100 CFU.

Condiciones de incubación: fijadas de acuerdo a EN ISO 11133; se muestran en el certificado de CC de cada lote.

**Tabla CC.**

Microorganismo		Crecimiento
<i>Listeria monocytogenes</i> 4b	WDCM 00021	Bueno
<i>Staphylococcus aureus</i>	WDCM 00034	Bueno
<i>Clostridium perfringens</i>	WDCM 00007	Bueno
<i>Bacillus cereus</i>	WDCM 00001	Bueno
<i>Escherichia coli</i>	WDCM 00012	Bueno
<i>Bacillus subtilis</i>	WDCM 00003	Bueno
<i>Pseudomonas aeruginosa</i>	WDCM 00024	Bueno
<i>Enterococcus faecalis</i>	WDCM 00087	Bueno

**ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES**

Este producto no contiene sustancias peligrosas en concentraciones que excedan los límites fijados por la legislación actual y no está clasificado como peligroso. Se recomienda de todas formas la lectura de la hoja de seguridad para el uso apropiado. El producto está pensado para un uso exclusivo de diagnóstico in vitro y debe ser utilizado sólo por operadores debidamente adiestrados.

**DESECHO DE RESÍDUOS**

El desecho de los residuos debe realizarse según la regulación nacional y local vigente.








**BIBLIOGRAFÍA**

1. EN ISO 11133:2014+Amd1:2018. Microbiology of food, animal feed and water – Preparation, production, storage and performance testing of culture media.
2. United States Pharmacopoeia 41 NF 33 (2018) <61> Microbiological examination of non-sterile products: Microbial enumeration tests; <1116> Microbiological control and monitoring of aseptic processing environments.
3. European Pharmacopoeia 9.0 (2016) 2.6.12. Microbiological examination of non-sterile products: Microbial enumeration tests.
4. Japanese Pharmacopoeia 16th ed. (2011): 4.05 Microbial limit test.
5. Swanson, K.J., F.F. Busta, E.H. Peterson, and M.G. Johnson (1992). Colony Count Methods, p. 75-95.
6. Vanderzant C. and D.F. Splittstoesser (1992) Compendium of methods for the microbiological examination of foods, 3<sup>rd</sup> ed. American Public Health Association, Washington D.C.
7. Greenberg A.E, L.S. Clesceri and A.D. Eaton (1995) Standards methods for the examination of water and wastewater, 19<sup>th</sup> ed. American Public Health Association, Washington D.C.

PRESENTACIÓN	Formato	Embalaje	Ref.
Tryptic Soy Agar	Placa 90 mm	20 placas	10037
Tryptic Soy Agar	Placa 90 mm	100 placas	10037*
Tryptic Soy Agar	Placa 60 mm (colocación de membrana)	20 placas	163682 ♦
Tryptic Soy Agar	Tubos semitendidos	10 x 9 ml tubos	30082
Tryptic Soy Agar	Tubos semitendidos	20 x 9 ml tubos	31082
Tryptic Soy Agar	Tubos	100 x 20 ml tubos	26475
Tryptic Soy Agar	Botellas	6 x 500 ml botellas	470010
Tryptic Soy Agar	Botellas	6 x 225 ml botellas	414110 ♦
Tryptic Soy Agar	Botellas	6 x 200 ml botellas	432290
Tryptic Soy Agar	Botellas	25 x 200 ml botellas	452290
Tryptic Soy Agar	Botellas	6 x 100 ml botellas	442290
Tryptic Soy Agar	Medios deshidratados	500 g de polvo	610052
Tryptic Soy Agar	Medios deshidratados	100 g de polvo	620052
Tryptic Soy Agar	Medios deshidratados	5 kg de polvo	6100525

♦, no marcado CE

#### TABLA DE SÍMBOLOS

<b>LOT</b> Código de lote	<b>IVD</b> Diagnóstico In vitro Sistema médico	 Fabricante	 Utilizar antes de	 Frágil, manipular con cuidado
<b>REF</b> Número de catálogo	 Límites de temperatura	 Contenido suficiente para <n> análisis	 Atención, consultar el documento adjunto	 No reutilizar


**Liofilchem® s.r.l.**

Via Scozia zona ind.le, 64026 Roseto degli Abruzzi (Te) Italy

Tel. +39 0858930745

Fax +39 0858930330

[www.liofilchem.com](http://www.liofilchem.com)
[liofilchem@liofilchem.com](mailto:liofilchem@liofilchem.com)


## Slanetz Bartley Agar Base

Selective medium for detection and enumeration of enterococci in water and other materials, according to ISO 7899-2.

TYPICAL FORMULA	(g/l)
Tryptose	20.0
Yeast Extract	5.0
Glucose	2.0
Dipotassium Hydrogen Phosphate	4.0
Sodium Azide	0.4
Agar	13.0
Final pH 7.2 ± 0.2 at 25°C	

### DESCRIPTION

Slanetz Bartley Agar Base is a selective medium used with supplement for isolating and enumerating enterococci from environmental samples of sanitary importance and clinical specimens.

This medium complies with ISO 7899-2 for the detection of intestinal enterococci in water by the membrane filtration technique.

### PRINCIPLE

Tryptose provides amino acids, nitrogen, carbon, vitamins and minerals for organisms growth. Yeast extract is a source of vitamins, particularly of B-group. Glucose is the fermentable carbohydrate. Sodium phosphate acts as buffer. Sodium azide is the selective agent suppressing the growth of Gram-negative bacteria. Agar is the solidifying agent.

Supplementation with TTC 1% Supplement serves to add triphenyl tetrazolium chloride (TTC) as indicator of bacterial growth.

### PREPARATION

Suspend 44.4 g of powder in 1 liter of deionized or distilled water. Bring to boil and shake until completely dissolved. Sterilize at 121°C for 15 minutes. Cool up to 45-50°C. Aseptically, add 10 ml of TTC 1% Supplement (ref. 80300). Mix well. Pour in Petri dishes.

### TECHNIQUE

ISO 7899-2 recommends to filter the water sample through a filter membrane (0.45 µm pore diameter), transfer the membrane onto a Slanetz Bartley Agar plate and incubate aerobically at 36 ± 2°C for 40-48 hours.

Alternatively, sample can be inoculated by spread plating, pour plating or by direct streaking on the medium surface.

### INTERPRETATION OF RESULTS

Count all raised colonies which show a red, maroon or pink color as enterococci.

Confirm by subculturing to Bile Aesculin Azide Agar (ref. 163572).

### STORAGE

The powder is very hygroscopic, store the powder at 10-30°C, in a dry environment, in its original container tightly closed and use it before the expiry date on the label or until signs of deterioration or contamination are evident. Store prepared plates at 2-8°C away from light.

### WARNING AND PRECAUTIONS

The product contains hazardous substances and is classified as dangerous. It is recommended to consult the safety data sheet for its correct use. The product is designed for *in vitro* diagnostic use only and must be used by properly trained operators.

### DISPOSAL OF WASTE

Disposal of waste must be carried out according to the national and local regulations in force.

### REFERENCES

- ISO 7899-2:2000. Water quality – Detection and enumeration of intestinal enterococci – Part 2: Membrane filtration method.
- Slanetz L.W. and C.H. Bartley (1957) Numbers of enterococci in water, sewage and faeces determined by the membrane filtration technique with an improved medium. J. Bact. 74:591-595.



## PRODUCT SPECIFICATIONS

### NAME

Slanetz Bartley Agar Base

### PRESENTATION

Dehydrated medium

### STORAGE

10-30°C

### PACKAGING

Ref.	Content	Packaging
610134	500 g	500 g of powder in plastic bottle
620134	100 g	100 g of powder in plastic bottle

### pH OF THE MEDIUM

7.2 ± 0.2

### USE

Slanetz Bartley Agar Base is a selective medium used with supplement for isolating and enumerating enterococci from water and other samples according to ISO 7899-2

### TECHNIQUE

Refer to technical sheet of the product

### APPEARANCE OF THE MEDIUM

#### Powder medium

Appearance: free-flowing, homogeneous

Colour: light beige

#### Ready-to-use medium

Appearance: slightly opalescent

Colour: light amber

### SHELF LIFE











4 years

### QUALITY CONTROL

- Control of general characteristics, label and print
- Microbiological control  
Inoculum for productivity: 50-100 CFU  
Inoculum for selectivity: 10<sup>4</sup>-10<sup>6</sup> CFU  
Incubation Conditions: 44-48 h at 36 ± 2°C, in aerobiosis

Microorganism		Growth	Colony color
<i>Enterococcus faecalis</i>	WDCM 00009	Good	Red-maroon-pink
<i>Enterococcus faecium</i>	WDCM 00177	Good	Red-maroon-pink
<i>Escherichia coli</i>	WDCM 00013	Inhibited	---
<i>Staphylococcus aureus</i>	WDCM 00034	Inhibited	---

### TABLE OF SYMBOLS

 <b>LOT</b>	Batch code	 <b>IVD</b>	<i>In vitro</i> Diagnostic Medical Device		Manufacturer		Use by		Fragile, handle with care
 <b>REF</b>	Catalogue number		Temperature limitation		Contains sufficient for <n> tests		Caution, consult instructions for use		Do not reuse



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, Zona Ind.le - 64026, Roseto degli Abruzzi (TE) - ITALY  
Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 Website: www.liofilchem.net E-mail: liofilchem@liofilchem.net





## Slanetz Bartley Agar Base

Terreno selettivo per la ricerca ed il conteggio degli enterococchi nelle acque ed in altri materiali, secondo ISO 7899-2.

FORMULA TIPICA	(g/l)
Triptose	20.0
Estratto di Lievito	5.0
Glucosio	2.0
Sodio Fosfato Bibasico	4.0
Sodio Azide	0.4
Agar	13.0
pH Finale 7.2 ± 0.2 a 25°C	

### DESCRIZIONE

Slanetz Bartley Agar Base è un terreno selettivo utilizzato con supplementi per l'isolamento ed il conteggio di enterococchi da campioni ambientali di importanza sanitaria e campioni clinici

Questo terreno è conforme ad ISO 7899-2 per la ricerca degli enterococchi intestinali nelle acque con la tecnica delle membrane filtranti.

### PRINCIPIO

Triptose fornisce aminoacidi, azoto, carbonio, vitamine e minerali per la crescita dei microrganismi. L'estratto di lievito è una fonte di vitamine, soprattutto del gruppo-B. Il glucosio è il carboidrato fermentabile. Il sodio fosfato agisce da tampone. Il sodio azide è l'agente selettivo che sopprime la crescita dei batteri Gram negativi. L'agar è l'agente solidificante.

TTC 1% Supplement contenente trifeniltetrazolio cloruro (TTC) viene aggiunto al terreno come indicatore di crescita batterica.

### PREPARAZIONE

Sospendere 44.4 g di polvere in 1 litro di acqua deionizzata o distillata. Portare ad ebollizione ed agitare fino a completa dissoluzione. Sterilizzare a 121°C per 15 minuti. Raffreddare a 45-50°C. In condizioni asettiche, aggiungere 10 ml di TTC 1% Supplement (ref. 80300). Miscelare bene. Versare in piastre Petri.

### TECNICA

ISO 7899-2 raccomanda di filtrare il campione d'acqua attraverso una membrana (pori con diametro di 0.45 µm), trasferire la membrana su una piastra di Slanetz Bartley Agar ed incubare a 36 ± 2°C per 40-48 ore in atmosfera aerobica.

In alternativa, il campione può essere inoculato per spatolamento, inclusione o per striscio diretto sulla superficie del terreno.

### INTERPRETAZIONE DEI RISULTATI

Contare e considerare enterococchi tutte le colonie rialzate che appaiono rosse, marroni o rosa.

Confermare con sub-coltura su Bile Aesculin Azide Agar (ref. 163572).

### CONSERVAZIONE

La polvere è fortemente igroscopica, conservare a 10-30°C, in ambiente asciutto, nel suo contenitore originale chiuso ermeticamente.. Non usare il prodotto dopo la sua data di scadenza indicata sull'etichetta o se il prodotto mostra segni di contaminazione o deterioramento. Conservare le piastre preparate a 2-8°C al riparo dalla luce.

### AVVERTENZE E PRECAUZIONI

Il prodotto contiene sostanze nocive ed è classificato come pericoloso. Si consiglia di consultare la scheda di sicurezza per il suo corretto impiego. Il prodotto è destinato esclusivamente ad uso diagnostico *in vitro* e deve essere utilizzato da parte di personale qualificato.

### SMALTIMENTO DEI RIFIUTI

Lo smaltimento del prodotto deve essere effettuato secondo le vigenti regolamentazioni nazionali e locali.

### RIFERIMENTI BIBLIOGRAFICI

1. ISO 7899-2:2000. Water quality – Detection and enumeration of intestinal enterococci – Part 2: Membrane filtration method.
2. Slanetz L.W. and C.H. Bartley (1957) Numbers of enterococci in water, sewage and faeces determined by the membrane filtration technique with an improved medium. J. Bact. 74:591-595.



## SPECIFICHE DI PRODOTTO

### DENOMINAZIONE

Slanetz Bartley Agar Base

### PRESENTAZIONE

Terreno disidratato

### CONSERVAZIONE

10-30°C

### CONFEZIONAMENTO

Ref.	Contenuto	Confezionamento
610134	500 g	500 g in flacone di plastica
620134	100 g	100 g in flacone di plastica

### pH DEL TERRENO

7.2 ± 0.2

### IMPIEGO

Slanetz Bartley Agar Base è un terreno selettivo utilizzato con supplementi per l'isolamento ed il conteggio di enterococchi nelle acque ed in altri campioni secondo ISO 7899-2

### TECNICA

Fare riferimento alla scheda tecnica del prodotto

### ASPETTO DEL TERRENO

Terreno in polvere

Aspetto: omogeneo, fine granulometria

Colore: beige chiaro

Terreno pronto all'uso

Aspetto: leggermente opalescente

Colore: ambra chiaro

### VALIDITÀ DALLA DATA DI PRODUZIONE











4 anni

### CONTROLLO DI QUALITÀ

- Controllo caratteristiche generali, etichettatura e stampa
- Controllo microbiologico  
Dimensione dell'inoculo per produttività: 50-100 UFC  
Dimensione dell'inoculo per selettività: 10<sup>4</sup>-10<sup>6</sup> UFC  
Condizioni di incubazione: 44-48 h a 36 ± 2°C, in aerobiosi

Microrganismo	WDCM	Crescita	Colore colonie
<i>Enterococcus faecalis</i>	WDCM 00009	Buona	Rosso-marrone-rosa
<i>Enterococcus faecium</i>	WDCM 00177	Buona	Rosso-marrone-rosa
<i>Escherichia coli</i>	WDCM 00013	Inibita	---
<i>Staphylococcus aureus</i>	WDCM 00034	Inibita	---

### TABELLA DEI SIMBOLI

 Numero di lotto	 Per uso diagnostico <i>in vitro</i>	 Fabbricante	 Data di scadenza	 Fragile, maneggiare con cura
 Numero di catalogo	 Limiti di temperatura	 Contenuto sufficiente per <n> test	 Attenzione, consultare le istruzioni per l'uso	 Non riutilizzare



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, Zona Ind.le - 64026, Roseto degli Abruzzi (TE) - ITALY

Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 Website: www.liofilchem.net E-mail: liofilchem@liofilchem.net



## Chromatic™ Coliform Agar ISO

Chromogenic medium for detection and enumeration of *E. coli* and coliform bacteria in water, according to ISO 9308-1.

TYPICAL FORMULA	(g/l)
Enzymatic Digest of Casein	1.0
Yeast Extract	2.0
Sodium Chloride	5.0
Sodium Dihydrogen Phosphate	2.2
Di-sodium Hydrogen Phosphate	2.7
Sodium Pyruvate	1.0
Sorbitol	1.0
Tryptophan	1.0
Salmon®-GAL	0.2
X-Glucuronide	0.1
IPTG	0.1
Agar	15.0
Final pH 6.8 ± 0.2 at 25°C	

### DESCRIPTION

Chromatic™ Coliform Agar ISO is a selective and differential chromogenic medium used with supplements for the detection and enumeration of *Escherichia coli* and coliform bacteria in water samples with low bacterial background flora, according to ISO 9308-1.

### PRINCIPLE

Enzymatic digest of casein provides amino acids, nitrogen, carbon, vitamins and minerals for organisms growth. Yeast extract is a source of vitamins, particularly of B-group. Sodium chloride maintains the osmotic balance of the medium. Phosphates act as buffer. Sodium pyruvate enhances recovery of injured organisms. Sorbitol is the fermentable carbohydrate. Tryptophan is incorporated into the medium to make possible performing indole test for confirmation of *E. coli*. Salmon®-GAL (6-Chloro-3-indolyl-β-D-galactopyranoside) is the substrate of β-D-galactosidase, an enzyme typically found in coliform bacteria. X-Glucuronide (5-bromo-4-chloro-3-indoxyl-β-D-glucuronide) is the other chromogenic substrate cleaved by the β-D-glucuronidase enzyme characteristic of *E. coli*. The combination of these two substrates allows to differentiate *E. coli* from other coliforms and gram-negative bacteria on the basis of the color of the colonies. IPTG (isopropyl-β-D-thiogalactopyranoside) is an inducer for the expression of β-D-galactosidase. Agar is the solidifying agent.

Supplementation with Tergitol 1.5% Supplement serves to inhibit Gram-positive bacteria.

### PREPARATION

Suspend 31.3 g of powder in 1 liter of deionized or distilled water. Add 10 ml of Tergitol 1.5% Supplement (ref. 80042). Bring to boil and shake until completely dissolved. DO NOT AUTOCLAVE. Cool up to 45-50°C. Aseptically, pour in Petri dishes.

### TECHNIQUE

ISO 9308-1 recommends to filter the water sample through a filter membrane (0.45 μm pore diameter), transfer the membrane onto a Chromatic™ Coliform Agar ISO plate and incubate aerobically at 36 ± 2°C for 18-24 hours.

Alternatively, samples can be inoculated by spread plating, pour plating or by direct streaking on the medium surface.

### INTERPRETATION OF RESULTS

Most *E. coli* giving β-D-galactosidase and β-glucuronidase positive reaction produce dark-blue to violet colonies\*. Other coliform bacteria cultivate with pink to red colonies. Carry out an oxidase test (ref. 88029) to confirm oxidase-negative coliforms. Other bacteria (if not inhibited) are colorless.

\* β-glucuronidase-negative *E. coli* strains, such as *E. coli* O157, are pink to red on this medium

A few strains of *Shigella* and *Salmonella* which produce the enzyme β-glucuronidase can grow as light blue colonies.

### STORAGE

The powder is very hygroscopic, store the powder at 10-30°C, in a dry environment, in its original container tightly closed and use it before the expiry date on the label or until signs of deterioration or contamination are evident. Store prepared plates at 2-8°C away from light.

### WARNING AND PRECAUTIONS

The product does not contain hazardous substances in concentrations exceeding the limits set by current legislation and therefore is not classified as dangerous. It is nevertheless recommended to consult the safety data sheet for its correct use. The product is designed for professional use only and must be used by properly trained operators.

### DISPOSAL OF WASTE

Disposal of waste must be carried out according to the national and local regulations in force.

### REFERENCES

- ISO 9308-1:2014. Water quality – Enumeration of *Escherichia coli* and coliform bacteria – Part 1: Membrane filtration method for waters with low bacterial background flora.
- Quantitative determination of *Escherichia coli* in water using CHROMagar *E.coli*. Jose L.Alonso et al. Journal of Microbiological Methods, 25, 1996, p.309-315.



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, Zona Ind.le - 64026, Roseto degli Abruzzi (TE) - ITALY

Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 Website: www.liofilchem.net E-mail: liofilchem@liofilchem.net

## PRODUCT SPECIFICATIONS

### NAME

Chromatic™ Coliform Agar ISO

### PRESENTATION

Dehydrated medium

### STORAGE

10-30°C

### PACKAGING

Ref.	Content	Packaging
610630	500 g	500 g of powder in plastic bottle
620630	100 g	100 g of powder in plastic bottle

### pH OF THE MEDIUM

6.8 ± 0.2

### USE

Chromatic™ Coliform Agar ISO is a selective and differential chromogenic medium used with supplements for the detection and enumeration of *Escherichia coli* and coliform bacteria in water samples with low bacterial background flora, according to ISO 9308-1

### TECHNIQUE

Refer to technical sheet of the product

### APPEARANCE OF THE MEDIUM

#### Powder medium

Appearance: free-flowing, homogeneous

Colour: light beige

#### Ready-to-use medium

Appearance: slightly opalescent

Colour: light amber

### SHELF LIFE










2 years

### QUALITY CONTROL

- Control of general characteristics, label and print
- Microbiological control  
Inoculum for productivity: 50-100 CFU  
Inoculum for selectivity: 10<sup>4</sup>-10<sup>6</sup> CFU  
Inoculum for specificity: 10<sup>3</sup>-10<sup>4</sup> CFU  
Incubation Conditions: 18-24 h at 36 ± 2°C, in aerobiosis

Microorganism	WDCM	Growth	Colony color
<i>Escherichia coli</i>	WDCM 00013	Good	Dark-blue to violet
<i>Enterobacter aerogenes</i>	WDCM 00175	Good	Pink to red
<i>Enterococcus faecalis</i>	WDCM 00009	Inhibited	---
<i>Pseudomonas aeruginosa</i>	WDCM 00024	Good	Colorless

### TABLE OF SYMBOLS

 <b>LOT</b>	Batch code	 Do not reuse	 Manufacturer	 Use by	 Fragile, handle with care
 <b>REF</b>	Catalogue number	 Temperature limitation	 Contains sufficient for <n> tests	 Caution, consult instructions for use	



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, Zona Ind.le - 64026, Roseto degli Abruzzi (TE) - ITALY

Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 Website: www.liofilchem.net E-mail: liofilchem@lioilchem.net

## Chromatic™ Coliform Agar ISO

Terreno cromogenico per la ricerca ed il conteggio di *E. coli* e batteri coliformi nell'acqua, secondo ISO 9308-1.

FORMULA TIPICA	(g/l)
Digerito Enzimatico di Caseina	1.0
Estratto di Lievito	2.0
Sodio Cloruro	5.0
Sodio Fosfato Monobasico	2.2
Sodio Fosfato Bibasico	2.7
Sodio Piruvato	1.0
Sorbitolo	1.0
Triptofano	1.0
Salmon®-GAL	0.2
X-Glucuronide	0.1
IPTG	0.1
Agar	15.0
pH Finale 6.8 ± 0.2 a 25°C	

### DESCRIZIONE

Chromatic™ Coliform Agar ISO è un terreno cromogenico selettivo e differenziale utilizzato per la ricerca ed il conteggio di *Escherichia coli* e batteri coliformi in campioni di acqua con bassa contaminazione microbica, secondo ISO 9308-1.

### PRINCIPIO

Il digerito enzimatico di caseina fornisce aminoacidi, azoto, carbonio, vitamine e minerali per la crescita dei microrganismi. L'estratto di lievito è una fonte di vitamine, soprattutto del gruppo-B. Il sodio cloruro mantiene il bilancio osmotico del terreno. I fosfati agiscono come tampone. Il sodio piruvato aumenta il recupero delle cellule danneggiate. Il sorbitolo è il carboidrato fermentabile. Il triptofano è incluso nel terreno per poter effettuare il test dell'indolo per la conferma di *E. coli*. Salmon®-GAL (6-cloro-3-indolil-β-D- galattopiranoside) è il substrato della β-D-galattosidasi, un enzima presente tipicamente nei batteri coliformi. X-Glucuronide (5-bromo-4-cloro-3-indoxil-β-D-glucuronide) è l'altro substrato cromogenico scisso dall'enzima β-D-glucuronidasi caratteristico di *E. coli*. La combinazione di questi due substrati permette di differenziare *E. coli* da altri coliformi a batteri Gram negativi sulla base del colore delle colonie. IPTG (isopropil-β-D-tiogalattopiranoside) è un induttore dell'espressione della β-D-galattosidasi. L'agar è l'agente solidificante.

Tergitol 1.5% Supplement viene aggiunto al terreno per inibire la crescita dei batteri Gram positivi.

### PREPARAZIONE

Sospendere 31.3 g di polvere in 1 litro di acqua deionizzata o distillata. Aggiungere 10 ml di Tergitol 1.5% Supplement (ref. 80042). Portare ad ebollizione ed agitare fino a completa dissoluzione. NON AUTOCLAVARE. Raffreddare a 45-50°C. Versare in piastre Petri in condizioni asettiche.

### TECNICA

ISO 9308-1 raccomanda di filtrare il campione d'acqua attraverso una membrana (pori con diametro di 0.45 μm), trasferire la membrana su una piastra di Chromatic™ Coliform Agar ISO ed incubare a 36 ± 2°C per 18-24 ore in atmosfera aerobica.

### INTERPRETAZIONE DEI RISULTATI

*E. coli* tipicamente β-D-galattosidasi- e β-glucuronidasi-positivo produce colonie da blu scuro a viola\*.

Altri batteri coliformi coltivano con colonie da rosa a rosso. Eseguire il test dell'ossidasi (ref. 88029) per confermare i batteri coliformi che sono ossidasi negativi. Altri batteri (se non inibiti) formano colonie incolore.

\*Ceppi di *E. coli* β-glucuronidasi negativi, come *E. coli* O157, assumono un colore da rosa a rosso su questo terreno.

Alcuni ceppi di *Shigella* e *Salmonella* che producono l'enzima β-glucuronidasi possono sviluppare colonie blu chiaro.

### CONSERVAZIONE

La polvere è fortemente igroscopica, conservare a 10-30°C, in ambiente asciutto, nel suo contenitore originale chiuso ermeticamente.. Non usare il prodotto dopo la sua data di scadenza indicata sull'etichetta o se il prodotto mostra segni di contaminazione o deterioramento. Conservare le piastre preparate a 2-8°C al riparo dalla luce.

### AVVERTENZE E PRECAUZIONI

Il prodotto non contiene sostanze nocive in concentrazioni superiori ai limiti fissati dalla normativa vigente, perciò non è classificato come pericoloso; per il suo impiego si consiglia comunque di consultare la scheda di sicurezza. Il prodotto è destinato esclusivamente ad uso in ambito professionale e deve essere utilizzato da parte di personale qualificato.

### SMALTIMENTO DEI RIFIUTI

Lo smaltimento del prodotto deve essere effettuato secondo le vigenti regolamentazioni nazionali e locali.

### RIFERIMENTI BIBLIOGRAFICI

- ISO 9308-1:2014. Water quality – Enumeration of *Escherichia coli* and coliform bacteria – Part 1: Membrane filtration method for waters with low bacterial background flora.
- Quantitative determination of *Escherichia coli* in water using CHROMagar *E.coli*. Jose L.Alonso et al. Journal of Microbiological Methods, 25, 1996, p.309-315.



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, Zona Ind.le - 64026, Roseto degli Abruzzi (TE) - ITALY

Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 Website: www.liofilchem.net E-mail: liofilchem@liofilchem.net

## SPECIFICHE DI PRODOTTO

### DENOMINAZIONE

Chromatic™ Coliform Agar ISO

### PRESENTAZIONE

Terreno disidratato

### CONSERVAZIONE

10-30°C

### CONFEZIONAMENTO

Ref.	Contenuto	Confezionamento
610630	500 g	500 g in flacone di plastica
620630	100 g	100 g in flacone di plastica

### pH DEL TERRENO

6.8 ± 0.2

### IMPIEGO

Chromatic™ Coliform Agar ISO è un terreno cromogenico selettivo e differenziale utilizzato per la ricerca ed il conteggio di *Escherichia coli* e batteri coliformi in campioni di acqua con bassa contaminazione microbica, secondo ISO 9308-1

### TECNICA

Fare riferimento alla scheda tecnica del prodotto

### ASPETTO DEL TERRENO

Terreno in polvere

Aspetto: omogeneo, fine granulometria

Colore: beige chiaro

Terreno pronto all'uso

Aspetto: leggermente opalescente

Colore: ambra chiaro

### VALIDITÀ DALLA DATA DI PRODUZIONE










2 anni

### CONTROLLO DI QUALITÀ

- Controllo caratteristiche generali, etichettatura e stampa
- Controllo microbiologico  
Dimensione dell'inoculo per produttività: 50-100 UFC  
Dimensione dell'inoculo per selettività: 10<sup>4</sup>-10<sup>6</sup> UFC  
Dimensione dell'inoculo per specificità: 10<sup>3</sup>-10<sup>4</sup> UFC  
Condizioni di incubazione: 18-24 h a 36 ± 2°C, in aerobiosi

Microrganismo	WDCM	Crescita	Colore colonie
<i>Escherichia coli</i>	WDCM 00013	Buona	Da blu scuro a viola
<i>Enterobacter aerogenes</i>	WDCM 00175	Buona	Da rosa a rosso
<i>Enterococcus faecalis</i>	WDCM 00009	Inibita	---
<i>Pseudomonas aeruginosa</i>	WDCM 00024	Buona	Incolore

### TABELLA DEI SIMBOLI

 Numero di lotto	 Non riutilizzare	 Fabbricante	 Data di scadenza	 Fragile, maneggiare con cura
 Numero di catalogo	 Limiti di temperatura	 Contenuto sufficiente per <n> test	 Attenzione, consultare le istruzioni per l'uso	



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, Zona Ind.le - 64026, Roseto degli Abruzzi (TE) - ITALY

Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 Website: www.liofilchem.net E-mail: liofilchem@lioilchem.net



## Yeast Extract Agar

Nutrient medium for the enumeration of microorganisms in water and materials of sanitary importance, according to ISO 6222.

### DESCRIPTION

Yeast Extract Agar is a nutrient medium used for the determination of total microbial count in all types of water in accordance with the recommendations of ISO 6222.

### TYPICAL FORMULA

	(g/l)
Enzymatic Digest of Casein	6.0
Yeast Extract	3.0
Agar	15.0
Final pH 7.2 ± 0.2 at 25°C	

### METHOD PRINCIPLE

Enzymatic digest of casein provides amino acids, nitrogen, carbon, vitamins and minerals for organisms growth. Yeast extract is a source of vitamins, particularly of B-group. Agar is the solidifying agent.

### PREPARATION

<u>Dehydrated medium</u>	Suspend 24 g of the powder in 1 liter of distilled or deionized water. Mix well. Heat to boil shaking frequently until completely dissolved. Sterilize in autoclave at 121°C for 15 minutes.
<u>Medium in tubes/bottles</u>	Melt the content of the tube/bottle in a water bath at 100°C (loosing the cap partially removed) until completely dissolved. Then screw the cap and check the homogeneity of the dissolved medium, if it is the case turning the tube/bottle upside down. Cool at 45-50°C, mix well avoiding foam formation and aseptically distribute into Petri dishes.

### TEST PROCEDURE

1. Make dilutions of the test sample taking into account the level of pollution expected.
2. Inoculate the medium (two sets of plates for each sample) by pour plating or membrane filtration method.
3. Incubate one set of plates at 36 ± 2°C for 40-48 h and the other set at 22 ± 2°C for 64-72 h.

### INTERPRETING RESULTS

Count colonies on each plate (reject any plate with confluent growth) and express the results as CFU/ml of sample allowing for dilution factors.

### APPEARANCE

Dehydrated medium: free-flowing, homogeneous, beige.  
Prepared medium: slightly opalescent, amber.

### STORAGE

The powder is very hygroscopic, store the powder at 10-30°C, in a dry environment, in its original container tightly closed. Store bottles, tubes and prepared plates at 10-25°C away from light. Do not use the product beyond its expiry date on the label or if product shows any evidence of contamination or any sign of deterioration.

### SHELF LIFE

Dehydrated medium: 4 years.  
Medium in tubes/bottles: 2 years.  
Ready-to-use plates: 6 months.

**QUALITY CONTROL**

Plates are inoculated with the microbial strains indicated in the QC table.

Inoculum for productivity: 50-100 CFU

Incubation conditions: aerobically at  $36 \pm 2^\circ\text{C}$  for 40-48 hours.

**QC Table.**

Microorganism		Growth
<i>Escherichia coli</i>	WDCM 00012	Good
<i>Bacillus subtilis</i>	WDCM 00003	Good

**WARNING AND PRECAUTIONS**

The product does not contain hazardous substances in concentrations exceeding the limits set by current legislation and therefore is not classified as dangerous. It is nevertheless recommended to consult the safety data sheet for its correct use. The product is intended professional use only and must be used by properly trained operators.

**DISPOSAL OF WASTE**









Disposal of waste must be carried out according to national and local regulations in force.

**BIBLIOGRAPHY**

1. EN ISO 11133:2014. Microbiology of food, animal feed and water – Preparation, production, storage and performance testing of culture media.
2. ISO 6222:2009. Water quality – Enumeration of culturable microorganisms – Colony count technique by inoculation in a nutrient agar culture medium.

PRESENTATION		Contents	Ref.
Yeast Extract Agar	60 mm ready-to-use plates	20 plates	163582
Yeast Extract Agar	Tubes	20 x 22 ml tubes	34074
Yeast Extract Agar	Tubes	100 x 22 ml tubes	26074
Yeast Extract Agar	Slant tubes	20 x 9 ml tubes	31102
Yeast Extract Agar	Bottles	6 x 200 ml bottles	412120
Yeast Extract Agar	Bottles	6 x 100 ml bottles	403120
Yeast Extract Agar	Dehydrated medium	500 g of powder	611016
Yeast Extract Agar	Dehydrated medium	100 g of powder	621016

**TABLE OF SYMBOLS**

<b>LOT</b> Batch code	 Keep away from sunlight	 Manufacturer	 Use by	 Fragile, handle with care
<b>REF</b> Catalogue number	 Temperature limitation	 Contains sufficient for <n> tests	 Caution, consult Instruction For Use	 Do not reuse



**LIOFILCHEM® s.r.l.**

Via Scozia zona ind.le, 64026 Roseto degli Abruzzi (Te) Italy  
 Tel. +39 0858930745 Fax +39 0858930330 www.liofilchem.net liofilchem@liofilchem.net





## Yeast Extract Agar

Terreno nutriente per il conteggio dei microrganismi nell'acqua e materiali di importanza sanitaria, secondo ISO 6222.

### DESCRIZIONE

Yeast Extract Agar è un terreno nutriente utilizzato per la determinazione della conta microbica totale in tutti i tipi di acqua secondo le raccomandazioni in ISO 6222.

### FORMULA TIPICA (g/l)

Digerito Enzimatico di Caseina	6.0
Estratto di Lievito	3.0
Agar	15.0
pH Finale $7.2 \pm 0.2$ a $25^{\circ}\text{C}$	

### PRINCIPIO DEL METODO

Il digerito enzimatico di caseina fornisce aminoacidi, azoto, carbonio, vitamine e minerali per la crescita degli organismi. L'estratto di lievito è una fonte di vitamine, soprattutto del gruppo-B. L'agar è l'agente solidificante.

### PREPARAZIONE

Terreno disidratato Sospendere 24 g di polvere in 1 litro di acqua distillata o deionizzata sterile. Mescolare bene. Riscaldare agitando di frequente e bollire fino a completa dissoluzione. Sterilizzare in autoclave a  $121^{\circ}\text{C}$  per 15 minuti.

Terreno in provette/flaconi Sciogliere il contenuto di una provetta/flacone in bagnomaria a  $100^{\circ}\text{C}$  (con i tappi leggermente svitati) fino a completa dissoluzione del terreno. Verificare, una volta fuso, la buona omogeneità del terreno capovolgendo la provetta/flacone dopo averne avvitato il tappo. Raffreddare a  $45-50^{\circ}\text{C}$ , mescolare bene senza formazione di bolle. Versare in piastre Petri in condizioni di asepsi.

### PROCEDURA DEL TEST

1. Preparare diluizioni del campione tenendo in considerazione il grado di inquinamento atteso.
2. Inoculare il terreno (due serie di piastre per ciascun campione) per inclusione o con il metodo delle membrane filtranti.
3. Incubare una serie di piastre a  $36 \pm 2^{\circ}\text{C}$  per 40-48 ore e l'altra serie a  $22 \pm 2^{\circ}\text{C}$  per 64-72 ore.

### INTERPRETAZIONE DEI RISULTATI

Contare le colonie su ciascuna piastra (eliminare le piastre che presentano una crescita a confluenza) ed esprimere i risultati come UFC/ml di campione tenendo conto del fattore di diluizione.

### ASPETTO

Terreno disidratato: omogeneo, fine granulometria, beige.

Terreno preparato: ambra, leggermente opalescente.

### CONSERVAZIONE

La polvere è fortemente igroscopica, conservare a  $10-30^{\circ}\text{C}$ , in ambiente asciutto, nel suo contenitore originale chiuso ermeticamente. Conservare i flaconi, le provette e le piastre pronte a  $10-25^{\circ}\text{C}$  al riparo dalla luce. Non usare il prodotto dopo la sua data di scadenza indicata sull'etichetta o se il prodotto mostra segni di contaminazione o deterioramento.

### VALIDITÀ

Terreno disidratato: 4 anni.

Terreno in provette/flaconi: 2 anni.

Piastre pronte all'uso: 6 mesi.

**CONTROLLO DI QUALITÀ**

Le piastre vengono inoculate con i ceppi microbici indicati nella tabella CQ.

Inoculo per produttività: 50-100 UFC.

Condizioni di incubazione: ambiente aerobico a  $36 \pm 2^\circ\text{C}$  per 40-48 ore.

**Tabella CQ.**

Microrganismo		Crescita
<i>Escherichia coli</i>	WDCM 00012	Buona
<i>Bacillus subtilis</i>	WDCM 00003	Buona

**AVVERTENZE E PRECAUZIONI**

Il prodotto non contiene sostanze nocive in concentrazioni superiori ai limiti fissati dall'attuale legislazione e perciò non è classificato come pericoloso. Ciononostante si raccomanda di consultare la scheda di sicurezza per il suo corretto uso. Il prodotto è da intendersi per uso in ambito professionale e deve essere utilizzato esclusivamente da operatori adeguatamente addestrati.

**SMALTIMENTO DEI RIFIUTI**









Lo smaltimento dei rifiuti deve essere effettuato in conformità alle normative nazionali e locali in vigore.

**BIBLIOGRAFIA**

1. EN ISO 11133:2014. Microbiology of food, animal feed and water – Preparation, production, storage and performance testing of culture media.
2. ISO 6222:2009. Water quality – Enumeration of culturable microorganisms – Colony count technique by inoculation in a nutrient agar culture medium.

PRESENTAZIONE		Contenuto	Ref.
Yeast Extract Agar	Piastre da 60 mm pronte all'uso	20 piastre	163582
Yeast Extract Agar	Provette	Provette 20 x 22 ml	34074
Yeast Extract Agar	Provette	Provette 100 x 22 ml	26074
Yeast Extract Agar	Provette a becco di clarino	Provette 10 x 9 ml	31102
Yeast Extract Agar	Flaconi	Flaconi 6 x 200 ml	412120
Yeast Extract Agar	Flaconi	Flaconi 6 x 100 ml	403120
Yeast Extract Agar	Terreno disidratato	500 g di polvere	611016
Yeast Extract Agar	Terreno disidratato	100 g di polvere	621016

**TABELLA DEI SIMBOLI**

<b>LOT</b> Codice del lotto	 Tenere al riparo dalla luce	 Fabbricante	 Utilizzare entro	 Fragile, maneggiare con cura
<b>REF</b> Numero di catalogo	 Limiti di temperatura	 Contenuto sufficiente per <n> saggi	 Attenzione, Consultare le istruzioni per l'uso	 Non riutilizzare



**LIOFILCHEM® s.r.l.**

Via Scozia zona ind.le, 64026 Roseto degli Abruzzi (Te) Italy  
Tel. +39 0858930745 Fax +39 0858930330 www.liofilchem.net liofilchem@liofilchem.net



## Yeast Extract Agar

Medio nutritivo para el contaje de microorganismos en agua y materiales de importancia sanitaria según la ISO 6222.

### DESCRIPCIÓN

Yeast Extract Agar es un medio nutritivo utilizado para el contaje de la carga microbica total en aguas de todo tipo según la ISO 6222.

FÓRMULA	(g/l)
Digerido enzimático de Caseína	6.0
Extracto de Levadura	3.0
Agar	15.0
pH final 7.2 ± 0.2 a 25°C	

### PRINCIPIO DEL MÉTODO

El Digerido enzimático de Caseína proporciona los aminoácidos, nitrógeno, carbono, vitaminas y minerales necesarios para el crecimiento de los microorganismos. El extracto de levadura es una fuente de vitaminas, especialmente para las del grupo B. El Agar es el agente solidificante.

### PREPARACIÓN

<u>Medio deshidratado</u>	Suspender 24 g del polvo deshidratado en 1 litro de agua destilada o desionizada*. Mezclar bien. Calentar hasta la ebullición removiendo frecuentemente hasta la completa disolución. Esterilizar en autoclave a 121°C durante 15 minutos.
<u>Medio en tubos/botellas</u>	Disolver el contenido de la botella en un baño con agua a 100°C (con el tapón ligeramente desenroscado) hasta su completa disolución. Comprobar la homogeneidad del medio disuelto, girar la botella si es necesario para ayudar a la homogeneización. Enfriar a 45-50°C, mezclar bien evitando la formación de burbujas y distribuir en placas Petri de forma aséptica.

### PROCEDIMIENTO DEL TEST

1. Realizar diluciones en serie de la muestra a analizar teniendo en cuenta el nivel de contaminación esperado.
2. Inocular el medio (dos grupos de placas por muestra) por versamiento o por el método de las membranas filtrantes.
3. Incubar un grupo a 36 ± 2°C durante 40-48 h y el otro a 22 ± 2°C durante 64-72 h.

### INTERPRETACIÓN DE LOS RESULTADOS

Contar las colonias en cada placa (rechazar las placas donde no se observe un crecimiento independiente de las colonias) e informar de los resultados como CFU/ml por muestra, permitiendo factores de dilución.

### ASPECTO

Medio deshidratado: suelto, homogéneo, beige claro.  
Medio preparado: ligeramente opalescente, ámbar claro.

### ALMACENAMIENTO

El polvo deshidratado es muy higroscópico, almacenar a 10-30°C, en un entorno seco, en su frasco original correctamente cerrado. Almacenar las botellas y las placas preparadas a 10-25°C fuera del contacto de la luz. No utilizar el producto fuera de la fecha de caducidad descrita en la etiqueta o si el producto presenta alguna muestra de deterioro o contaminación.

**VIDA ÚTIL**

Medio deshidratado: 4 años.

Medio en botellas/tubos: 2 años.

Placas preparadas: 6 meses.

**CONTROL DE CALIDAD**

Las placas se inoculan con las cepas indicadas en la siguiente tabla.

Inóculo para productividad: 50-100 CFU

Condiciones de incubación: aeróbicas a  $36 \pm 2^\circ\text{C}$  durante 40-48 horas.**Tabla CC.**

Microorganismo		Crecimiento
<i>Escherichia coli</i>	WDCM 00012	Bueno
<i>Bacillus subtilis</i>	WDCM 00003	Bueno

**ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES**

Este producto no contiene sustancias peligrosas en concentraciones que excedan los límites fijados por la legislación actual y no está clasificado como peligroso. Se recomienda de todas formas la lectura de la hoja de seguridad para el uso apropiado. El producto debe ser utilizado sólo por operadores debidamente adiestrados.

**DESECHO DE RESÍDUOS**

El desecho de los residuos debe realizarse según la regulación nacional y local vigente.









**BIBLIOGRAFÍA**

1. EN ISO 11133:2014. Microbiology of food, animal feed and water – Preparation, production, storage and performance testing of culture media.
2. ISO 6222:2009. Water quality – Enumeration of culturable microorganisms – Colony count technique by inoculation in a nutrient agar culture medium.

**PRESENTACIÓN**

		Contenido	Ref.
Yeast Extract Agar	Placas de 60 mm listas para su uso	20 placas	163582
Yeast Extract Agar	Tubos	20 x 22 ml tubos	34074
Yeast Extract Agar	Tubos	100 x 22 ml tubos	26074
Yeast Extract Agar	Tubos agar semitendido	20 x 9 ml tubos	31102
Yeast Extract Agar	Botellas	6 x 200 ml botellas	412120
Yeast Extract Agar	Botellas	6 x 100 ml botellas	403120
Yeast Extract Agar	Medio deshidratado	500 g de polvo deshidratado	611016
Yeast Extract Agar	Medio deshidratado	100 g de polvo deshidratado	621016

**TABLA DE SÍMBOLOS**

<b>LOT</b> Código de lote	 Mantener fuera del alcance de la luz	 Fabricante	 Utilizar antes de	 Frágil, manipular con cuidado
<b>REF</b> Número de catálogo	 Límites de temperatura	 Contenido suficiente para <n> análisis	 Atención, consultar el documento adjunto	 No reutilizar

**LIOFILCHEM® s.r.l.**

Via Scozia zona ind.le, 64026 Roseto degli Abruzzi (Te) Italy

Tel. +39 0858930745

Fax +39 0858930330

www.liofilchem.net

liofilchem@liofilchem.net

## Iron Sulphite Agar

Medium for the detection and enumeration of sulphite-reducing bacteria in food and other samples.

TYPICAL FORMULA	(g/l)
Enzymatic Digest of Casein	10.0
Sodium Sulphite	0.5
Ferric Citrate	0.5
Agar	15.0
Final pH 7.1 ± 0.2	

### DESCRIPTION

Iron Sulphite Agar is a medium used for the detection and enumeration of sulphite-reducing bacteria in food and other samples.

### PRINCIPLE

Enzymatic digest of casein provides nitrogen, vitamins, minerals and amino acids essential for growth. Sodium sulphite and ferric citrate are H<sub>2</sub>S indicators: Sulphite-reducing bacteria reduce sulphite to sulphide which react with iron of ferric citrate to form a black precipitate of iron sulphide turning the colonies black. Agar is the solidifying agent.

### PREPARATION

Suspend 26 g of powder in 1 liter of distilled water. Heat until completely dissolved. Autoclave at 121°C for 15 minutes. Dispense aseptically into final containers.

### TECHNIQUE

Dispense the medium in 10 ml amount in tubes. Inoculate the sample when the medium is at about 50°C. Allow to solidify before incubating. Alternatively, filter diluted samples through membrane filters. Then, place each one of these filters either in tube (rolled up filter and medium at 50°C) or onto Petri dish containing IRON SULPHITE AGAR. Incubate anaerobically at 35±2°C for 24-48 hours. If thermophilic bacteria are suspected, incubate at 55°C.

### INTERPRETATION OF RESULTS

Sulphite-reducing bacteria cultivate with black colonies. Confirmation tests should be further carried out to identify the organism growing in the medium. There are many gram-negative bacteria that are able to reduce sulphite to sulphide with iron sulphide production in this medium, but in these cases the enzymes are extracellular and the entire medium becomes dark, rendering their enumeration impossible.

### STORAGE

The powder is very hygroscopic, store the powder at 10-30°C, in a dry environment, in its original container tightly closed and use it before the expiry date on the label or until signs of deterioration or contamination are evident. Store prepared plates at 2-8°C away from light.

### WARNING AND PRECAUTIONS

**For professional use only.** Operators must be trained and have certain experience in the laboratory methods. Please read the instructions carefully before using this product. Reliability of assay results cannot be guaranteed if there are any deviations from the instructions in this document.

Consult the Safety Data Sheet (SDS) for information regarding hazards and safe handling practices.

### DISPOSAL OF WASTE

Disposal of waste must be carried out according to the national and local regulations in force.

### REFERENCES

- Mossel, D.A.A., Golstein Brouwers G.W.M.V. and De Bruin A.S. (1959). J. Path. Bact. 78: 290-291.
- Tanner, F.W. (1944). The microbiology of foods, 2nd ed, p. 1127.



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, 64026 Roseto degli Abruzzi (TE) ITALY  
Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 www.liofilchem.com liofilchem@liofilchem.com

## PRODUCT SPECIFICATIONS

### NAME

Iron Sulphite Agar

### PRESENTATION

Dehydrated medium

### STORAGE

10-30°C

### PACKAGING

Ref.	Content	Packaging
611401	500 g	500 g of powder in plastic bottle
621401	100 g	100 g of powder in plastic bottle

### pH OF THE MEDIUM

7.1 ± 0.2

### USE

Iron Sulphite Agar is a medium used for the detection and enumeration of sulphite-reducing bacteria in food and other samples

### TECHNIQUE

Refer to technical sheet of the product

### APPEARANCE OF THE MEDIUM

#### Dehydrated medium

Appearance: free-flowing, homogeneous

Colour: beige

#### Prepared medium

Appearance: slightly opalescent

Colour: light amber

### SHELF LIFE









4 years

### QUALITY CONTROL

- Control of general characteristics, label and print
- Microbiological control  
Inoculum for productivity: 10-100 CFU/ml  
Inoculum for specificity:  $\leq 10^4$  CFU/ml  
Incubation Conditions: 24-48 hours at 55°C, in anaerobic atmosphere

Microorganism		Growth	Colour
<i>Clostridium sporogenes</i>	ATCC® 19404	Good	Black colonies
<i>Clostridium perfringens</i>	ATCC® 11437	Good	Black colonies
<i>Escherichia coli</i>	ATCC® 25922	Good	No blackening

### TABLE OF SYMBOLS

 <b>LOT</b>	Batch code	 Consult instructions for use	 Manufacturer	 Use by
 <b>REF</b>	Catalogue number	 Temperature limitation	 Contains sufficient for <n> tests	 Keep away from sunlight



**LIOFILCHEM® S.r.l.**

Via Scozia, 64026 Roseto degli Abruzzi (TE) ITALY  
Tel +39 0858930745 Fax +39 0858930330 www.liofilchem.com liofilchem@liofilchem.com

## ПАСПОРТ КАЧЕСТВА

Изделие	Индикаторы паровой стерилизации химические одноразовые «СТЕРИТЕСТ-П-132/20-02»
Технические условия	ТУ 9398-042-11764404-2003
Регистрационное удостоверение	№ РЗН 2013/40 от 08.02.2013 г.
Сертификат соответствия	№ НРК RU. РЦ01.Н.00043 от 18.06.2020
Код ОКПД 2	32.50.50.190
Партия	1262032
Дата изготовления	Март 2022 г.
Гарантийный срок	36 месяцев
Условия хранения	В соответствии с инструкцией по применению



### Технические показатели:

Наименование показателя	Норма	Значение
Технические характеристики	ТУ 9398-042-11764404-2003	Соответствует
Соответствие ГОСТ	класс 4 по ГОСТ ISO 11140-1-2011	Соответствует

**Вывод:** Продукция соответствует всем установленным требованиям



**ПОСАДСКАЯ В.Н.**

## ПАСПОРТ КАЧЕСТВА

Изделие **Индикаторы химические одноразовые воздушной стерилизации «МедИС-В-180/60»**

Технические условия **ТУ 9398-032-11764404-2004**

Регистрационное удостоверение **№ ФСР 2009/05017 от 27.08.2019 г.**

Код ОКПД 2 **32.50.50.190**

Партия **2082062**

Дата изготовления **Июнь 2022г.**

Гарантийный срок **36 месяцев**

Условия хранения **В соответствии с инструкцией по применению**

### Технические показатели:

Наименование показателя	Норма	Значение
Технические характеристики	ТУ 9398-032-11764404-2004	Соответствует
Соответствие ГОСТ	класс 4 по ГОСТ ISO 11140-1-2011	Соответствует

**Вывод:** *Продукция соответствует всем установленным требованиям*

Ответственным  
за контроль качества  
М.П.



Начальник ОКК  
ООО «НПФ «ВИНАР»  
ДЕНЕЖКИНА Е. А.





ISO CONSULTING  
ИСОКОНСАЛТИНГ



object of conformity  
confirmation  
ISO 13485:2016

# Certification System

Works and Services, Management Systems

## InterSertTest

**MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION BODY  
OF LIMITED LIABILITY COMPANY  
"ISO CONSULTING"**

PREMISES 126, 127, 128, AND 129, BLOCK 2, FLOOR 2, 3, DAVYDKOVSKAYA STR., MOSCOW, 121352  
UNIQUE NUMBER OF THE ACCREDITATION RECORD IN THE REGISTER OF ACCREDITED PERSONS: RA.RU.13HA90

### CERTIFICATE OF CONFORMITY

Issue 2. QMS is certified since January 2021

**№ POCC RU.C.04III.A.CK.2015**

**Is given to: "Research and Production Company "VINAR"  
Limited Liability Company  
("RPC "VINAR", LLC)**

TIN 5023001024

Office VIII, Building 7A, 5, Gospitalniy Val, Moscow, 105094

### THIS CERTIFICATE CERTIFIES THAT

**QUALITY MANAGEMENT SYSTEM AS APPLIED TO DESIGN, DEVELOPMENT, PRODUCTION AND SALES OF THE FOLLOWING MEDICAL DEVICES: CHEMICAL AND BIOLOGICAL STERILIZATION, DISINFECTION AND DECONTAMINATION INDICATORS; PROCESS CHALLENGE DEVICES; CHEMICAL INDICATORS FOR DISINFECTING AND STERILIZING SOLUTIONS CONCENTRATION CONTROL; WASH MONITORING AND PRE-CLEANING TESTS; PACKAGING MATERIALS FOR STERILIZATION AND WASHING; "COLD CHAIN" CONTROL INDICATORS; DISPOSABLES FOR STERILIZATION AREAS, OPERATING ROOMS AND CLEAN AREAS; ANTISEPTICS AND DISINFECTANTS**

### COMPLIES WITH THE REQUIREMENTS OF ISO 13485:2016

The Appendix forms are integral part of the Certificate of Conformity

**By virtue of: Decision of the Certification Body № 0096 dated 24 January 2024**

THIS CERTIFICATE SHALL BIND THE ORGANIZATION TO MAINTAIN THE STATE OF THE QUALITY MANAGEMENT SYSTEM IN THE WORKABLE CONDITION IN COMPLIANCE WITH THE REQUIREMENTS OF THE ABOVE STANDARD, TO CONFIRM THIS COMPLIANCE BY RESULTS OF THE ANNUAL INSPECTION CHECK-UP IN "ISO CONSULTING" LLC MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION BODY WITHIN THE ENTIRE PERIOD OF THE CERTIFICATE DURATION.

**Issued 24 January 2024**

**Expiry date: 24 January 2027**  
(If the inspection control is passed)



Terms for the start of the first inspection: Not later than 18 January 2025

Terms for the start of the second inspection: Not later than 18 January 2026

**S.A. KORKIN**  
Head of the  
Certification Body



**№ 006416**

**T.V. GRICHANAYA**  
Head of the  
Audit Team

FEDERAL AGENCY OF TECHNICAL REGULATION AND METROLOGY  
Goodwill Certification System "InterSertTest", Registration № POCC RU.3570.04III.A00  
Certification parent body "EuroStandard - certifica" OGRN 1097746081498  
Address: 121170, Moscow, Kutuzovskiy prospect 36, build. 3, tel: (495) 744-2923



# Certification System

Works and Services, Management Systems

## InterSertTest

**Appendix**

**Is an integral part of**

**Certificate № POCC RU.C.04III.A.CK.2015**

### Scope of Certification of the Quality Management System

Design, development, production and sales of the following medical devices: chemical and biological sterilization, disinfection and decontamination indicators; process challenge devices; chemical indicators for disinfecting and sterilizing solutions concentration control; wash monitoring and pre-cleaning tests; packaging materials for sterilization and washing; "cold chain" control indicators; disposables for sterilization areas, operating rooms and clean areas; antiseptics and disinfectants except p. 7.5.3, p. 7.5.4, p. 7.5.6 in terms of the validation of the application of computer software used in production and service provision, p. 7.5.9.2, p. 7.5.10, 8.2.6 in terms of records, for implantable products, for the identification of personnel conducting any type of control or testing ISO 13485:2016

### "Research and Production Company "VINAR" Limited Liability Company,

Including:

Production site "RPC "VINAR", LLC

17/2 Kolontsova str., Mytishchi, Moscow region, 141009

Production medical devices: chemical and biological sterilization, disinfection and decontamination indicators; process challenge devices; chemical indicators for disinfecting and sterilizing solutions concentration control; wash monitoring and pre-cleaning tests; "cold chain" control indicators; disposables for sterilization areas, operating rooms and clean areas

Production site "RPC "VINAR", LLC

51b, Bolshaya Protechnaya str., Pereslavl-Zalessky, Yaroslavl region, 152020,

Production medical devices: packaging materials for sterilization and washing; antiseptics and disinfectants

**S.A. KORKIN**

Head of the  
Certification Body

**E.V. GRICHANAYA**

Head of the  
Audit Team

Page 1 of 1



ISO CONSULTING  
ИСОКОНСАЛТИНГ



объект подтверждения  
соответствия  
ГОСТ ISO 13485-2017

# Система Сертификации

Продукции, Работ и Услуг, Систем Менеджмента

## ИнтерСерТест

**ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ СИСТЕМ МЕНЕДЖМЕНТА  
ОБЩЕСТВА С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ  
«ИСО КОНСАЛТИНГ»**

121352, г. Москва, ул. Давыдовская, дом 3, этаж 2, блок 2, пом. 126, 127, 128, 129  
УНИКАЛЬНЫЙ НОМЕР ЗАПИСИ ОБ АККРЕДИТАЦИИ В РЕЕСТРЕ АККРЕДИТОВАННЫХ ЛИЦ: RA.RU.13HA90

## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

Выпуск 2. СМК сертифицирована с января 2021 года

**№ РОСС RU.С.04ША.СК.2015**

**Выдан: Обществу с ограниченной ответственностью**

**«Научно-производственная фирма «ВИНАР»**

**(ООО «НПФ «ВИНАР»)**

ИНН 5023001024

105094, г. Москва, ул. Госпитальный вал, д.5, стр.7А, пом. VIII

### НАСТОЯЩИЙ СЕРТИФИКАТ УДОСТОВЕРЯЕТ:

СИСТЕМА МЕНЕДЖМЕНТА КАЧЕСТВА ПРИМЕНИТЕЛЬНО К ПРОЕКТИРОВАНИЮ, РАЗРАБОТКЕ, ПРОИЗВОДСТВУ И РЕАЛИЗАЦИИ МЕДИЦИНСКИХ ИЗДЕЛИЙ: ХИМИЧЕСКИХ И БИОЛОГИЧЕСКИХ ИНДИКАТОРОВ КОНТРОЛЯ СТЕРИЛИЗАЦИИ, ДЕЗИНФЕКЦИИ И ОБЕЗЗАРАЖИВАНИЯ; УСТРОЙСТВ КОНТРОЛЯ ПРОЦЕССА СТЕРИЛИЗАЦИИ; ИНДИКАТОРОВ ЭКСПРЕСС-КОНТРОЛЯ КОНЦЕНТРАЦИЙ РАБОЧИХ РАСТВОРОВ ДЕЗИНФИЦИРУЮЩИХ И СТЕРИЛИЗУЮЩИХ СРЕДСТВ; ИНДИКАТОРОВ КОНТРОЛЯ ЭФФЕКТИВНОСТИ ПРЕДСТЕРИЛИЗАЦИОННОЙ ОЧИСТКИ МЕДИЦИНСКИХ ИНСТРУМЕНТОВ; УПАКОВОЧНЫХ МАТЕРИАЛОВ ДЛЯ ФИНИШНОЙ СТЕРИЛИЗАЦИИ И СТИРКИ; ИНДИКАТОРОВ КОНТРОЛЯ ХОЛОДОВОЙ ЦЕПИ; РАСХОДНЫХ МАТЕРИАЛОВ ДЛЯ СТЕРИЛИЗАЦИОННЫХ, ОПЕРАЦИОННЫХ, ЧИСТЫХ ПОМЕЩЕНИЙ; АНТИСЕПТИЧЕСКИХ И ДЕЗИНФИЦИРУЮЩИХ СРЕДСТВ

### СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ ГОСТ ISO 13485-2017 (ISO 13485:2016)

Приложение является неотъемлемой частью сертификата соответствия

**Основание:** Решение Органа по сертификации № 0096 от 24 января 2024 года

Настоящий сертификат обязывает организацию поддерживать состояние процессов системы менеджмента качества в работоспособном состоянии в соответствии с требованиями вышеуказанного стандарта, подтверждать это соответствие результатами прохождения ежегодного инспекционного контроля в ОС СМ ООО «ИСО КОНСАЛТИНГ» во время всего срока действия сертификата.

**Дата выдачи: 24.01.2024**

**Срок действия до: 24.01.2027**

(при прохождении инспекционного контроля)

Срок начала прохождения первого инспекционного контроля: не позднее 18.01.2025

Срок начала прохождения второго инспекционного контроля: не позднее 18.01.2026



**С.А. КОРКИН**

Руководитель  
Органа по сертификации

**Т.В. ГРИЧАНЯ**

Руководитель  
аудиторской группы

№ 006416

ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ  
Система добровольной сертификации «ИнтерСерТест», Регистрационный №РОСС RU.3570.04ША00  
Главный орган по сертификации «ЕвроСтандарт-сертифика» ОГРН 1097746081498  
Адрес: 121352, г. Москва, ул. Давыдовская, д. 3, тел. 8 (800) 100-0037



# Система Сертификации

Продукции, Работ и Услуг, Систем Менеджмента

## ИнтерСерТест

**Приложение**  
является неотъемлемой частью  
сертификата № РОСС RU.С.04ША.СК.2015

### Область сертификации системы менеджмента качества

Проектирование, разработка, производство и реализация медицинских изделий: химических и биологических индикаторов контроля стерилизации, дезинфекции и обеззараживания; устройств контроля процесса стерилизации; индикаторов экспресс-контроля концентраций рабочих растворов дезинфицирующих и стерилизующих средств; индикаторов контроля эффективности предстерилизационной очистки медицинских инструментов; упаковочных материалов для финишной стерилизации и стирки; индикаторов контроля холодной цепи; расходных материалов для стерилизационных, операционных, чистых помещений; антисептических и дезинфицирующих средств за исключением п.7.5.3, п. 7.5.4, п. 7.5.6 в части валидации применения компьютерного программного обеспечения, используемого в производстве и обслуживании, п. 7.5.9.2, п. 7.5.10, п. 8.2.6 в части записей, для имплантируемых изделий, по идентификации персонала, проводящего любые виды контроля или испытаний ГОСТ ISO 13485-2017 (ISO 13485:2016)

### Обществу с ограниченной ответственностью Научно-производственная фирма «ВИНАР»,

включая:

Производственная площадка ООО «НПФ «ВИНАР»:

141009, Московская область, г. Мытищи, ул. Колонцова, д.17/2

Производство медицинских изделий: химических и биологических индикаторов контроля стерилизации, дезинфекции и обеззараживания; устройства контроля процесса стерилизации; индикаторов экспресс-контроля концентраций рабочих растворов дезинфицирующих и стерилизующих средств; индикаторы контроля эффективности предстерилизационной очистки медицинских инструментов; индикаторов контроля холодной цепи; расходных материалов для стерилизационных, операционных, чистых помещений

Производственная площадка ООО «НПФ «ВИНАР»:

152020, Ярославская область, г. Переславль-Залесский, ул. Большая Протечная, д.516

Производство медицинских изделий: упаковочных материалов для финишной стерилизации и стирки; антисептических и дезинфицирующих средств

**С.А. КОРКИН**

Руководитель  
Органа по сертификации

**Т.В. ГРИЧАНЯ**

Руководитель  
аудиторской группы

Стр. 1 из 1